MOMENTUM Wireless

M3AEBTXL

EN Safety Guide
DE Sicherheitshinweise
FR Consignes de sécurité
ES Indicaciones de seguridad
PT Guia de segurança
NL Veiligheidsgids
IT Guida per la sicurezza
DA Sikkerhedsanvisninger
SV Säkerhetsanvisningar
FI Turvaohjeita
EL Υποδείξεις ασφαλείας
PL Instrukcja bezpieczeństwa
TR Güvenlik Kılavuzu
RU Инструкция по безопасности
JA セーフティガイド
ZH 安全提示
TW 安全注意事項
KO 안전 지침
ID Petunjuk Keselamatan

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG
Am Labor 1, 30900 Wedemark, Germany
www.sennheiser.com
Printed in Germany

Publ. 06/19, 576063/A01

SENNHEISER

EN English

Important safety instructions

- ▷ Read the instruction manual, safety guide, quick guide (as supplied) carefully and completely before using the product.
- ▷ Always include this safety guide when passing the product on to third parties.
- ▷ Do not use an obviously defective product.
- ▷ Use only the product in environments where wireless Bluetooth® transmission is permitted.

Preventing damage to health and accidents

- ▷ Do not listen at high volume levels for long periods of time to prevent hearing damage.
- ▷ The product generates stronger permanent magnetic fields that could cause interference to cardiac pacemakers, implanted defibrillators (ICDs) and other implants. Always maintain a distance of at least 3.94" (10 cm) between the product component containing the magnet and the cardiac pacemaker, implanted defibrillator or other implant.
- ▷ Keep the product, accessories and packaging parts out of reach of children and pets to prevent accidents. Swallowing and choking hazard.
- ▷ Do not use the product in an environment that requires your special attention (e.g. in traffic).

Preventing damage to the product and malfunctions

- ▷ Always keep the product dry and do not expose it to extreme temperatures (hairdryer, heater, extended exposure to sunlight, etc.) to avoid corrosion or deformation.
- ▷ Use only attachments/accessories/spare parts supplied or recommended by Sennheiser.
- ▷ Clean the non-leather parts of the product only with a soft, dry cloth.

Caring for leather parts

- ▷ Gently wipe leather parts periodically with a clean, soft cloth dampened with water.
- ▷ Do not use leather polish, detergents or harsh soaps to clean leather parts.
- ▷ Avoid storing the headphones in a damp or humid environment.

Safety instructions for the Lithium-Polymer battery pack

WARNING
In extreme cases, rechargeable batteries may leak and may cause the following hazards if abused or misused:

- explosion
- fire development
- heat generation
- smoke or gas development

Dispose of defective products with built-in rechargeable batteries at special collection points or return them to your specialist dealer.	Switch battery pack-powered products off after use.
Only use rechargeable batteries recommended by Sennheiser and the appropriate chargers.	When not using for extended periods of time, recharge the product / rechargeable batteries regularly (about every 3 months).
Only charge the product / rechargeable batteries at ambient temperatures between 0 °C and 40 °C/32 and 104°F.	Do not heat the product / rechargeable batteries above 60 °C/140 °F. Avoid exposure to sunlight and do not throw the product / rechargeable batteries into fire.

Notes on data collection and processing and on firmware updates

This product stores individual settings such as the volume, the sound profiles and the Bluetooth addresses of paired devices. This data is required for the operation of the product and is not transferred to Sennheiser or companies commissioned by Sennheiser and is not processed.

This product collects usage data such as power-on cycles and operating times (e.g. music playback, ANC programs, sound profiles), which are encrypted and transferred in an anonymous form via the „Sennheiser Smart Control" app to Sennheiser or companies commissioned by Sennheiser, where they are stored and processed. The data is processed to determine statistical characteristics regarding the provision and maintenance of the App and the improvement of the functions of the App. At no time does the data processed permit direct association with any specific individual. If you do not want this data to be transferred and processed, revoke your consent to the use by adjusting your settings in the „Privacy" menu of the App menu.

Using the "Sennheiser Smart Control" app, you can update the firmware of the product for free via an Internet connection. If the device on which the app is installed is connected to the Internet, the following data is automatically transferred to and processed by Sennheiser servers in order to provide and transfer suitable firmware updates: MAC address, Bluetooth Low Energy UUID, Bluetooth name of the product, firmware version of the product and version of the app. The data will only be used as specified and will not be stored permanently. If you do not want this data to be transferred and processed, do not connect to the Internet.

Intended use/Liability

These headphones are designed as an accessory for Bluetooth compliant devices for wireless audio communication like music playback and telephone calls via Bluetooth wireless technology.

It is considered improper use when this product is used for any application not named in the associated product guides.

Sennheiser does not accept liability for damage arising from abuse or misuse of this product and its attachments/accessories. Sennheiser is not liable for damages to USB devices that are not consistent with the USB specifications. Sennheiser is not liable for damages resulting from the loss of connection due to flat or over aged rechargeable batteries or exceeding the Bluetooth transmission range.

Before putting the product into operation please observe the respective country-specific regulations.

Manufacturer Declarations

Warranty

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG gives a warranty of 24 months on this product. For the current warranty conditions, please visit our website at www.sennheiser.com or contact your Sennheiser partner.

FOR AUSTRALIA ONLY

Sennheiser goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

This warranty is in addition to other rights or remedies under law. Nothing in this warranty excludes, limits or modifies any liability of Sennheiser which is imposed by law, or limits or modifies any remedy available to the consumer which is granted by law.

To make a claim under this warranty, contact: Sennheiser Technical Services and Spare Parts Sales, c/o Linfox, Gate 3, 1 Fox Lane, Erskine Park, 2759, NSW Australia, phone: +61 2 9910 6700 email: au-service@sennheiser.com

All expenses of claiming the warranty will be borne by the person making the claim.

The Sennheiser International Warranty is provided by Sennheiser Australia Pty Ltd (ABN 68 165 388 312), The Zenith, Tower A, L14, 821 Pacific Highway Chatswood NSW 2067, Australia.

In compliance with the following requirements

- General Product Safety Directive (2001/95/EC)
- Compliant to **Sound Pressure Limits** according to country specific requirements.

EU Declaration of Conformity

- RoHS Directive (2011/65/EU)

Hereby, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type M3AEBTXL is in compliance with Radio Equipment Directive (2014/53/EU). The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.sennheiser.com/download.

For more information on regulatory compliance markings, refer to the supplied Compliance Information sheet.

Notes on disposal

- Battery Directive (2006/66/EC & 2013/56/EU)
- WEEE Directive (2012/19/EU)

The symbol of the crossed-out wheeled bin on the product, the battery/rechargeable battery (if applicable) and/or the packaging indicates that these products must not be disposed of with normal household waste, but must be disposed of separately at the end of their operational lifetime. For packaging disposal, please observe the legal regulations on waste segregation applicable in your country. Further information on the recycling of these products can be obtained from your municipal administration, from the municipal collection points, or from your Sennheiser partner.

The separate collection of waste electrical and electronic equipment, batteries/rechargeable batteries (if applicable) and packagings is used to promote the reuse and recycling and to prevent negative effects caused by e.g. potentially hazardous substances contained in these products. Herewith you make an important contribution to the protection of the environment and public health.

DE Deutsch

Wichtige Sicherheitshinweise

- ▷ Lesen Sie die Bedienungsanleitung, Sicherheitshinweise, Kurzanleitung (je nach Lieferumfang) sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Produkt benutzen.
- ▷ Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit diesen Sicherheitshinweisen weiter.
- ▷ Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensichtlich beschädigt ist.
- ▷ Benutzen Sie das Produkt ausschließlich in Umgebungen, in denen die drahtlose Bluetooth®-Technologie gestattet ist.

Gesundheitsschäden und Unfälle vermeiden

- ▷ Hören Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke, um Gehörschäden zu vermeiden.
- ▷ Das Produkt erzeugt stärkere permanente Magnetfelder, die zu Störungen von Herzschrittmachern, implantierten Defibrillatoren (ICDs) und anderen Implantaten führen können. Halten Sie stets einen Abstand von mindestens 10 cm zwischen der Produktkomponente, die den Magneten enthält, und dem Herzschrittmacher, dem implantierten Defibrillator oder einem anderen Implantat ein.
- ▷ Halten Sie Produkt-, Verpackungs- und Zubehörteile von Kindern und Haustieren fern, um Unfälle zu vermeiden. Verschluckungs- und Erstickungsgefahr.
- ▷ Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn Ihre Umgebung besondere Aufmerksamkeit erfordert (z. B. im Straßenverkehr).

Produktschäden und Störungen vermeiden

- ▷ Halten Sie das Produkt stets trocken und setzen Sie es weder extrem niedrigen noch extrem hohen Temperaturen aus (Föhn, Heizung, lange Sonneneinstrahlung etc.), um Korrosionen oder Verformungen zu vermeiden.
- ▷ Verwenden Sie nur Zusatzgeräte/Zubehörteile/Ersatzteile, die von Sennheiser geliefert oder empfohlen werden.
- ▷ Reinigen Sie die Teile des Produkts, die nicht aus Leder bestehen, ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch.

Pflege von Lederteilen

- ▷ Wischen Sie Lederteile regelmäßig mit einem sauberen, weichen und mit Wasser befeuchteten Tuch ab.
- ▷ Verwenden Sie für die Reinigung von Lederteilen keine Lederpolitur, Reinigungsmittel oder scharfe Seifen.
- ▷ Lagern Sie den Kopfhörer nicht in einer feuchten Umgebung.

Sicherheitshinweise für Lithium-Polymer-Akkus

WARNUNG
Bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch können die Akkus auslaufen. In extremen Fällen besteht die Gefahr von:

- Hitzeentwicklung
- Explosion
- Feuerentwicklung
- Rauch- oder Gasentwicklung

Geben Sie defekte Produkte inkl. Akkus an Sammelstellen oder bei Ihrem Fachhändler zurück.	Schalten Sie Akku-gespeiste Produkte nach dem Gebrauch aus.
Verwenden Sie ausschließlich die von Sennheiser empfohlenen Akkus und dazu passenden Ladegeräte.	Laden Sie das Produkt / die Akkus auch bei längerem Nichtgebrauch regelmäßig nach (ca. alle 3 Monate).
Laden Sie das Produkt / die Akkus nur bei einer Umgebungstemperatur von 0 °C bis 40 °C.	Erhitzen Sie das Produkt / die Akkus nicht über 60 °C. Vermeiden Sie Sonneneinstrahlung und werfen Sie das Produkt / die Akkus nicht ins Feuer.

Hinweise zur Erfassung und Verarbeitung von Daten und Firmware-Updates

Dieses Produkt speichert individuelle Einstellungen wie Lautstärke und Bluetooth-Adressen gekoppelter Geräte. Diese Daten sind für den Betrieb des Produkts erforderlich und werden an Sennheiser oder durch Sennheiser beauftragte Unternehmen nicht übertragen und nicht verarbeitet.

Dieses Produkt sammelt Nutzungsdaten wie Einschaltzyklen und Betriebszeiten (z. B. Musikwiedergabe, ANC-Programme, EQ-Einstellungen), die verschlüsselt und anonymisiert über die App „Sennheiser Smart Control" an Sennheiser oder durch Sennheiser beauftragte Unternehmen übertragen, gespeichert und dort verarbeitet werden. Die Daten werden zur Ermittlung statistischer Kennwerte zum Zwecke der Bereitstellung und Aufrechterhaltung von Funktionen und für Produktverbesserungen verarbeitet. Zu keinem Zeitpunkt kann der Bezug zu einer bestimmten Person hergestellt werden. Wenn diese Daten nicht übertragen und verarbeitet werden sollen, widersprechen Sie der Nutzung in den Einstellungen im Bereich „Privacy" des App-Menüs.

Die Firmware des Produkts können Sie mit der App „Sennheiser Smart Control" über eine Internet-Verbindung kostenlos aktualisieren. Wenn das Gerät, auf dem die App installiert ist, mit dem Internet verbunden ist, werden automatisch folgende Daten an Sennheiser-Server übertragen und dort verarbeitet, um geeignete Firmware-Updates bereitstellen und übertragen zu können: Hardware-Identifier, Hardware-Revisionsnummer, Firmware-Version des Produkts und Version der App. Die Daten werden nur für die angegebene Nutzung verwendet und nicht dauerhaft gespeichert. Wenn diese Daten nicht übertragen und verarbeitet werden sollen, stellen Sie keine Internet-Verbindung her.

Bestimmungsgemäße Verwendung/Haftung

Diese Kopfhörer sind als Zubehör für Bluetooth-konforme Geräte für die drahtlose Audiokommunikation wie Musikwiedergabe und Telefonate über Bluetooth-Funktechnologie konzipiert.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie dieses Produkt anders benutzen, als in den zugehörigen Produktanleitungen beschrieben. Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile. Sennheiser haftet nicht für Schäden an USB-Geräten, die nicht mit den USB-Spezifikationen im Einklang sind. Sennheiser haftet nicht für Schäden aus Verbindungsabbrüchen wegen leerer oder überalteter Akkus oder Überschreiten des Bluetooth-Sendebereichs.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten.

Herstellererklärungen

Garantie

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten. Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet www.sennheiser.com oder Ihren Sennheiser-Partner beziehen.

In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderungen

- Allgemeine Produktsicherheitsrichtlinie (2001/95/EG)
- In Übereinstimmung mit länderspezifischen **Lautstärkebegrenzungen**.

EU-Konformitätserklärung

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)

Hiermit erklärt Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp M3AEBTXL der Funkanlagen-Richtlinie (2014/53/EU) entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.sennheiser.com/download.

Weitere Informationen über Kennzeichnungen zur Einhaltung gesetzlicher Bestimmungen finden Sie auf dem mitgelieferten Beiblatt.

Hinweise zur Entsorgung

- Batterie-Richtlinie (2006/66/EG & 2013/56/EU)
- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU)

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern auf Produkt, Batterie/Akku (wenn vorhanden) und/oder Verpackung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte am Ende ihrer Lebensdauer nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern einer separaten Entsorgung zuzuführen sind. Für Verpackungen beachten Sie bitte die gesetzlichen Vorschriften zur Abfalltrennung in Ihrem Land.

Weitere Informationen zum Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, den kommunalen Sammel- oder Rücknahmestellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner.

Das separate Sammeln von Elektro- und Elektronik-Altgeräten, Batterien/Akkus (wenn vorhanden) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwendung und/oder Verwertung zu fördern und negative Effekte, beispielsweise durch potenziell enthaltene Schadstoffe, zu vermeiden. Hiermit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umwelt- und Gesundheitsschutz.

FR Français

Consignes de sécurité importantes

- ▷ Lisez soigneusement et intégralement la notice d'emploi, le guide de sécurité, le guide de démarrage rapide (selon la livraison) avant d'utiliser le produit.
- ▷ Si vous mettez le produit à la disposition d'un tiers, joignez-y toujours le guide de sécurité.
- ▷ N'utilisez pas un produit manifestement défectueux.
- ▷ N'utilisez le produit que dans des environnements où la transmission Bluetooth® sans fil est autorisée.

Prévenir des atteintes à la santé et des accidents

- ▷ Évitez d'écouter à des volumes sonores élevés pendant de longues périodes pour éviter des dommages auditifs.
- ▷ Le produit génère des champs magnétiques permanents importants qui peuvent interférer avec les stimulateurs cardiaques, les défibrillateurs implantables (DAI) et les autres implants. Maintenez toujours une distance d'au moins 10cm (3.94») entre le composant du produit contenant l'aimant et le stimulateur cardiaque, le défibrillateur implantable ou autre implant.
- ▷ Conservez le produit, les accessoires et les pièces d'emballage hors de portée des enfants et des animaux domestiques afin d'éviter des accidents. Risque d'ingestion et d'étouffement.
- ▷ N'utilisez pas le produit dans un environnement qui exige une concentration particulière (par ex. sur la route).

Prévenir tout dommage au produit et dysfonctionnements

- ▷ Conservez le produit au sec et ne l'exposez ni à des températures extrêmement basses ni à des températures extrêmement hautes (sèche-cheveux, radiateur, exposition prolongée au soleil, etc.) afin d'éviter des corrosions ou déformations.
- ▷ N'utilisez que les appareils auxiliaires/accessoires/pièces de rechange recommandés par Sennheiser.
- ▷ Nettoyez les parties non en cuir du produit uniquement avec un chiffon doux et sec.

Nettoyage et entretien des parties en cuir

- ▷ Essuyez les parties en cuir régulièrement avec un chiffon propre, doux et imbibé d'un peu d'eau.
- ▷ N'utilisez jamais de cirage cuir, de détergent ou de savon agressif pour nettoyer les parties en cuir.
- ▷ Ne stockez pas le casque dans un environnement humide.

Consignes de sécurité concernant les batteries Lithium-Polymère

AVERTISSEMENT
En cas de mauvaise utilisation ou d'utilisation abusive, les piles rechargeables peuvent couler. Dans des cas extrêmes, il y a un risque :

- une explosion,
- un incendie,
- un dégagement de chaleur ou
- un dégagement de fumée ou de gaz.

Jetez les produits défectueux avec leurs batteries intégrées dans un conteneur de recyclage ou ramenez-les à votre revendeur.	Éteignez les produits alimentés par batteries lorsqu'ils ne sont plus utilisés.
Utilisez uniquement les batteries recommandées par Sennheiser et des chargeurs appropriés.	En cas de non utilisation prolongée, rechargez le produit / la batterie régulièrement (tous les 3 mois environ).
Ne rechargez le produit / les batteries qu'à une température ambiante entre 0 °C et 40 °C.	Ne chauffez pas le produit / les batteries à une température supérieure à 60 ° C. Évitez l'exposition au soleil et ne jetez pas le produit / les batteries au feu.

Notes sur la collecte et le traitement de données et des mises à jour de micrologiciels

Ce produit mémorise des réglages individuels, tels que le volume et les adresses Bluetooth des appareils appairés. Ces données sont nécessaires au fonctionnement du produit et ne sont pas transmises à Sennheiser ou à des sociétés mandatées par Sennheiser et ne sont pas traitées.

Ce produit collecte des données d'utilisation, telles que les cycles de mise sous tension et les durées de fonctionnement (lecture de musique, programmes ANC, les profils sonores par exemple), qui sont cryptées et transmises sous une forme anonyme via l'appli « Sennheiser Smart Control » à Sennheiser ou à des sociétés mandatées par Sennheiser, où elles sont stockés et traités. Les données sont traitées pour déterminer les caractéristiques statistiques relatives à la fourniture et à la maintenance de l'appli et à l'amélioration des fonctions de l'appli. À aucun moment, les données traitées ne permettent une association directe avec un individu spécifique. Si vous ne souhaitez pas que ces données soient transmises et traitées, retirez votre consentement à l'utilisation en modifiant vos réglages dans la section « Confidentialité » du menu de l'appli.

En utilisant l'appli « Sennheiser Smart Control », vous pouvez mettre à jour gratuitement le micrologiciel du produit via une connexion Internet. Si l'appareil sur lequel l'appli est installée est connecté à Internet, les données suivantes sont automatiquement transmises à et traitées par des serveurs Sennheiser afin de fournir et de transférer les mises à jour du micrologiciel appropriées : identifiant du matériel, numéro de révision du matériel, version du micrologiciel du produit et version de l'appli. Les données seront utilisées uniquement aux fins spécifiées et ne seront pas stockées de manière permanente. Si vous ne souhaitez pas que ces données soient transmises et traitées, ne vous connectez pas à Internet.

Utilisation conforme aux directives/Responsabilité

Ce casque est conçu comme accessoire pour les appareils compatibles Bluetooth. Il est destiné à la communication audio sans fil tels que la lecture de musique et les appels téléphoniques via la technologie sans fil Bluetooth.

Est considérée comme une utilisation non conforme aux directives toute application différant de celle décrite dans les guides produit associés. Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation abusive du produit et de ses accessoires. Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage aux appareils USB qui ne répondent pas aux spécifications USB. Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant de la perte de connexion due à une batterie épui sée, une vieille batterie ou si vous dépassez la portée Bluetooth. Avant d'utiliser ce produit, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays !

Déclarations du fabricant

Garantie

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit. Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez visiter notre site web sur www.sennheiser.com ou contactez votre partenaire Sennheiser.

En conformité avec les exigences suivantes

- Directive relative à la sécurité générale des produits (2001/95/CE)
- En conformité avec les limites de pression acoustique spécifiques par pays.

Déclaration de conformité européenne

- Directive RoHS (2011/65/UE)

Le soussigné, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, déclare que l'équipement radioélectrique du type M3AEBTXL est conforme à la Directive européenne sur les équipements radioélectriques (2014/53/UE).Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.sennheiser.com/download.

Pour plus d'informations sur le marquage de conformité réglementaire, consultez la fiche Informations sur la conformité fournie.

Notes sur la gestion de fin de vie

- Directive Piles et Accumulateurs (2006/66/CE & 2013/56/UE)
- Directive WEEE (2012/19/UE)

Le symbole de la poubelle sur roues barré d'une croix sur le produit, la pile/batterie (le cas échéant) et/ou l'emballage signifie que ces produits, arrivés en fin de vie, ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères, mais faire l'objet d'une collecte séparée. Pour les déchets d'emballages, veuillez respecter les lois applicables dans votre pays en matière de tri sélectif des déchets.

Vous obtiendrez plus d'informations sur le recyclage de ces produits auprès de votre municipalité, auprès des points de collecte communaux ou auprès de votre partenaire Sennheiser.

L'objectif principal de la collecte séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques, des piles/batteries (le cas échéant) et des emballages est de promouvoir le réemploi et/ou le recyclage et de prévenir les effets négatifs sur la santé et l'environnement dus à des polluants potentiellement contenus. Vous contribuerez ainsi à la préservation de l'environnement et à la protection de la santé.

ES Español

Indicaciones importantes de seguridad

- ▷ Lea detenidamente y en su totalidad el manual de instrucciones, las indicaciones de seguridad y las instrucciones resumidas (según suministro) antes de usar el producto.
- ▷ En caso de que entregue el producto a terceros, hágalo siempre junto con estas indicaciones de seguridad.
- ▷ No utilice el producto si está obviamente deteriorado.
- ▷ Utilice el producto únicamente en aquellos entornos en los que esté permitido el uso de la tecnología inalámbrica Bluetooth®.

Evitar daños para la salud y accidentes

- ▷ Para evitar daños auditivos, no escuche música a alto volumen durante periodos prolongados de tiempo.
- ▷ El producto genera fuertes campos magnéticos permanentes que podrían causar interferencias en marcapasos, desfibriladores implantados (ICDs) y otros implantes. Mantenga siempre una distancia mínima de 10 cm (3,94") entre el componente del producto que contenga el imán y el marcapasos, el desfibrilador implantado u otros implantes.
- ▷ Mantenga el producto, el embalaje y los accesorios fuera del alcance de los niños y de los animales domésticos para evitar accidentes. Peligro de ingestión y de asfixia.
- ▷ No utilice el producto si su entorno requiere una atención especial (p. ej. a la hora de conducir).

Evitar daños en el producto y averías

- ▷ Asegúrese de que el producto esté siempre seco y en ningún caso lo exponga a temperaturas extremadamente altas ni bajas (secador, calefacción, exposición prolongada a los rayos del sol, etc.) para evitar corrosión o deformaciones.
- ▷ Utilice exclusivamente complementos/accesorios/piezas de repuesto suministradas o recomendadas por Sennheiser.
- ▷ Limpie las partes del producto que no sean de cuero sólo con un paño suave y seco.

Cuidado de las partes de cuero

- ▷ Limpie periódicamente las partes de cuero frotándolas suavemente con un paño suave, limpio y humedecido en agua.
- ▷ No utilice limpiadores de cuero, detergentes o jabones agresivos para limpiar las partes de cuero.
- ▷ Evite almacenar los auriculares en entornos húmedos.

Indicaciones de seguridad para pilas recargables de polímeros de litio

ADVERTENCIA
En casos extremos, las baterías recargables pueden tener fugas y causar los siguientes peligros si se abusa o se hace un mal uso de ellas:

- Formación de calor
- Explosión
- Incendio
- Formación de humo o gases

Devuelva los productos defectuosos incl. pila recargable a los puntos de recogida o a su distribuidor especializado.	Los productos que se alimenten mediante pilas recargables se deben apagar después de utilizarlos.
Utilice sólo las pilas recargables recomendadas por Sennheiser y los cargadores adecuados para ellas.	Si no se utiliza el producto/las pilas recargables durante un período prolongado de tiempo, recárguelos regularmente (aprox.cada 3 meses).
Cargue el producto/las pilas recargables solo a una temperatura ambiente de 0°C a 40°C.	No caliente el producto/las pilas recargables a más de 60°C. Evite la radiación solar y no tire el producto/las pilas recargables al fuego.

Notas sobre el registro y procesamiento de datos y actualizaciones de firmware

Este producto guarda ajustes individuales como volumen y direcciones de Bluetooth de dispositivos sincronizados. Estos datos son necesarios para el funcionamiento del producto y no se transmiten a Sennheiser o a empresas encargadas por Sennheiser, ni son procesados por ellas.

Este producto recopila datos de utilización como ciclos de encendido y autonomías (p. ej.: reproducción de música, programas ANC, perfiles de sonido), que se cifran y anonimizan a través de la aplicación „Sennheiser Smart Control" o se transmiten a Sennheiser o a empresas encargadas por Sennheiser, donde se almacenan y procesan. Los datos se procesarán para determinar valores característicos estadísticamente con fines de prestación y mantenimiento de mejoras de funciones y productos. Bajo ningún concepto se puede encomendar esta tarea a una persona en concreto. En caso de que estos datos no tengan que transmitirse ni procesarse, revoque el uso en la sección „Privacy" de los ajustes en el menú de la aplicación.

Puede actualizar gratuitamente el firmware del producto a través de la app „Sennheiser Smart Control" mediante una conexión de Internet. Cuando el dispositivo en el que está instalada la app está conectado a Internet, se transmiten automáticamente los siguientes datos al servidor de Sennheiser y se procesan en él para poder facilitar y transmitir actualizaciones de firmware adecuadas: Identificador de hardware, número de revisión de hardware, versión de firmware del producto y versión de la aplicación. Los datos solo se utilizarán para el uso indicado y no se guardarán de forma permanente. Si no desea que estos datos se transmitan o procesen, no establezca conexión a Internet.

Uso adecuado/Responsabilidad

Estos auriculares se han concebido como un accesorio para dispositivos compatibles con Bluetooth destinados a la audiocomunicación inalámbrica como las llamadas y la reproducción de música por medio de una tecnología inalámbrica Bluetooth.

Están pensados para la comunicación inalámbrica mediante conexión Bluetooth. Se considerará un uso inadecuado el uso de este producto para cualquier aplicación no mencionada en los manuales de productos correspondientes. Sennheiser no asumirá ningún tipo de responsabilidad si se hace un uso no adecuado del producto o de los aparatos adicionales/accesorios. Sennheiser no se responsabilizará por daños en aparatos USB que no coincidan con las especificaciones USB. Sennheiser no se responsabiliza de los daños por fallos de conexión provocados por baterías gastadas o viejas o por haber excedido el área de transmisión Bluetooth. Antes de la puesta en servicio, se deben observar las disposiciones específicas del país de uso.

Declaraciones del fabricante

Garantía

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG concede una garantía de 24 meses sobre este producto. Puede consultar las condiciones de garantía actuales en la página de Internet www.sennheiser.com u obtenerlas de su distribuidor Sennheiser.

Conformidad con las siguientes directivas

- Directiva general sobre seguridad de productos (2001/95/CE)
- Cumplimiento de los límites de presión de sonido en conformidad con los requerimientos específicos del país.

Declaración de conformidad UE

- Directiva RoHS (2011/65/UE)

Por la presente, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declara que el tipo de equipo radioeléctrico M3AEBTXL es conforme con la Directiva sobre equipos radioeléctricos (2014/53/UE).

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.sennheiser.com/download.

Para obtener más información sobre las marcas de conformidad normativas, consulte la hoja suplementaria proporcionada.

Instrucciones para la eliminación del aparato

- Directiva sobre baterías (2006/66/CE & 2013/56/UE)
- Directiva WEEE (2012/19/UE)

El símbolo tachado del contenedor de basura sobre ruedas en el producto, la batería/pila recargable (si fuera necesario) y/o el envase advierte de que estos productos no se deben desechar con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que deben desecharse por separado. Para los envases, observe las prescripciones legales sobre separación de desechos de su país. Obtendrá más información sobre el reciclaje de estos productos en la administración de su municipio, en los puntos de recogida o devolución municipales o de su proveedor Sennheiser.

La recolección por separado de aparatos viejos eléctricos y electrónicos, baterías/pilas recargables (si fuera necesario) y envases sirve para promover la reutilización y/o el reciclaje y evitar efectos negativos, por ejemplo, los que puedan causar los contaminantes que contengan. Así hará una contribución muy importante para proteger nuestro medioambiente y la salud humana.

PT Português

Instruções de segurança importantes

- ▷ Antes de utilizar o produto, leia o manual de instruções, o guia de segurança e o guia rápido (como fornecido), com atenção e na íntegra.
- ▷ Sempre que der o produto a terceiros, inclua estas instruções de segurança.
- ▷ Não utilize o produto se este apresentar danificações visíveis.
- ▷ Utilize o produto apenas em ambientes nos quais seja permitida a transmissão **Bluetooth®** sem fios.

Evitar danos para a saúde e acidentes

- ▷ Não o utilize o produto com volume muito alto durante demasiado tempo, para evitar danos na audição.
- ▷ Este produto gera campos magnéticos permanentes fortes que poderão afetar o funcionamento de pacemakers cardíacos, desfibriladores implantados (ICDs) ou outros implantes. Mantenha sempre uma distância de, pelo menos, 10 cm (3.94") entre o componente do produto que contém o íman e o pacemaker cardíaco, desfibrilador implantado ou outro implante.
- ▷ Mantenha o produto, embalagem e acessórios fora do alcance das crianças e animais domésticos, a fim de evitar acidentes. Perigo de ingestão e asfixia.
- ▷ Nunca utilize o produto em situações que requeiram a sua particular atenção (por ex., no trânsito).

Evitar danos no produto e interferências

- ▷ Mantenha o produto sempre seco e não o exponha a temperaturas extremas demasiado altas ou baixas (secador, aquecedor, exposição directa prolongada à luz solar, etc.), para evitar corrosão e deformações.
- ▷ Utilize apenas componentes/acessórios/peças sobressalentes fornecidos ou recomendados pela Sennheiser.
- ▷ Limpe todos os componentes do produto não compostos por pele exclusivamente com um pano limpo e seco.

Como cuidar das partes em couro

- ▷ Limpe periodicamente as partes em couro, delicadamente, com um pano limpo e macio, humedecido com água.
- ▷ Não utilize produtos para polimento de couros, detergentes ou sabões ásperos para limpar as partes em couro.
- ▷ Evite armazenar os auscultadores em ambientes com humidade.

Instruções de segurança relativamente a pilhas/pilhas recarregáveis

AVISO
Em situações extremas, as pilhas recarregáveis podem apresentar fugas e, em caso de utilização abusiva ou indevida, podem provocar os seguintes riscos:

- geração de calor
- explosão
- incêndio
- formação de fumo ou gases

Entregue sempre as pilhas recarregáveis defeituosas em pontos de recolha de pilhas (pilhões) ou lojas da especialidade.	Desligue produtos abastecidos por pilhas recarregáveis se estes não forem usados.
Utilize exclusivamente pilhas recarregáveis recomendadas pela Sennheiser e carregadores adequados.	Recarregue o produto/as pilhas recarregáveis regularmente mesmo se estas não forem utilizadas (aprox. de 3 em 3 meses).
Carregue o produto/as pilhas recarregáveis apenas a uma temperatura ambiente entre 0 °C e 40 °C.	Não exponha o produto/as pilhas recarregáveis a temperaturas superiores a 60 °C. Evite a exposição direta ao sol e não atire o produto/as pilhas recarregáveis para o fogo.

Informação sobre registo e tratamento de dados e atualizações de firmware

Este produto grava configurações individuais como volume e endereços Bluetooth de dispositivos emparelhados. Estes dados são necessários para a operação do produto e não são enviados nem tratados pela Sennheiser nem por empresas encarregadas pela Sennheiser.

Este produto recolhe dados de utilização como ciclos de ativação e tempos de funcionamento (por ex., reprodução de música, programas ANC, perfil sonoro) que são enviados de forma encriptada e anónima pela aplicação „Sennheiser Smart Control" para a Sennheiser ou empresas encarregadas pela Sennheiser para serem gravados e processados aí. Os dados são processados para determinar valores estatísticos que são utilizados para disponibilizar e gerir funções e aperfeiçoamentos dos produtos. Em nenhum momento será possível fazer uma associação a qualquer indivíduo em específico. Se não desejar transferir e processar esses dados, renuncie à utilização nas configurações do menu da aplicação, em „Privacy".

Pode atualizar o firmware do produto gratuitamente com a aplicação „Sennheiser Smart Control" através de uma ligação à internet. Se o dispositivo no qual a app está instalada estiver ligado à internet, são enviados automaticamente os seguintes dados para os servidores da Sennheiser e processados para disponibilizar e transferir a atualização de firmware adequada: identificador de hardware, número de revisão do hardware, versão de firmware do produto e versão da aplicação. Os dados são utilizados apenas para o fim indicado e não são armazenados permanentemente. Caso estes dados não devam ser transmitidos nem tratados, não estabeleça a ligação à Internet.

Utilização adequada/responsabilidade

Estes auscultadores foram desenvolvidos como acessório para dispositivos compatíveis com Bluetooth, para uma comunicação áudio sem fios e para a reprodução de música e telefonemas através da tecnologia sem fios Bluetooth.

A Sennheiser não assume qualquer responsabilidade pela utilização abusiva ou inadequada do produto, bem como dos seus acessórios. A Sennheiser não se responsabiliza por danos em dispositivos USB que não estejam em conformidade com as especificações USB. A Sennheiser não se responsabiliza por danos resultantes de interrupções de ligação originadas por pilhas recarregáveis descarregadas ou antigas, nem por danos que advenham do facto de não ter sido respeitado o alcance máximo da emissão Bluetooth. Antes da colocação em funcionamento, observar as prescrições específicas do país!

Declarações do fabricante

Garantia

A Sennheiser electronic GmbH & Co. KG assume uma garantia de 24 meses para este produto. As actuais condições de garantia encontram-se disponíveis no nosso site de Internet www.sennheiser.com ou junto do seu distribuidor Sennheiser.

Em conformidade com as seguintes directivas

- Diretiva de segurança geral dos produtos (2001/95/CE)
- Em conformidade com os níveis de pressão sonora de acordo com requisitos nacionais específicos.

Declaração de Conformidade UE

- Diretiva RoHS (2011/65/UE)

O(a) abaixo assinado(a) Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declara que o presente tipo de equipamento de rádio M3AEBTXL está em conformidade com a Diretiva sobre equipamentos de rádio (2014/53/UE). O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: www.sennheiser.com/download.

Para obter mais informações sobre marcações de conformidade normativa, referir-se a folha suplementar fornecida.

Indicações sobre a eliminação

▷ Använd inga lädervårdsprodukter, rengöringsmedel eller kraftiga tvålar för rengöring av dina läderdetaljer.
▷ Undvika att förvara hörlurarna i blöt eller fuktig miljö.

Säkerhetsanvisningar för litium-polymer batteri

VARNING
Vid misstänk eller felaktig användning kan ackumulator läcka. I extrema fall finns det risk för
- explosion
- värmeutveckling
- brandutveckling
- utveckling av rök eller gas

Kassera och lämna defekta produkter med inbyggda uppladdningsbara batterier till särskilda insamlingsplatser eller returnera dem till din återförsäljare.

Stäng av batteridrivna produkter efter användning.

Använd endast uppladdningsbara batterier och ladda laddare som rekommenderas av Sennheiser.

Även om produkten/batterierna inte används under en längre tid ska produkten/batterierna laddas regelbundet (ca var tredje månad).

Ladda endast produkten/batterierna i en omgivningstemperatur på 0 °C till 40 °C.

Värm inte upp produkten/batterierna till över 60 °C. Undvik direkt solljus och kasta inte produkten/batterierna i elden.

Registrering och hantering av data och firmwareuppdateringar

I den här produkten sparas vissa inställningar som volym och Bluetooth-adresser för parkopplade enheter. Den här informationen är nödvändig för att produkten ska kunna användas och överförs inte till den behandlare av Sennheiser eller andra företag för Sennheisers räkning.

Med hjälp av den här produkten samlar man in användaruppgifter som startcykler och funktionstider (t.ex. uppspelning av musik, ANC-program, ljudprofiler), som i krypterad och anonymiserad form överförs till, lagras och behandlas hos Sennheiser via appen "Sennheiser Smart Control" eller Sennheisers uppdateringstjänst. Syftena behandlas för att analysera statistiska parametrar så att man kan förbättra produkterna och bibehålla funktionerna samt förbättra produkten. Det är aldrig möjligt att referera till en viss person. Om dessa uppgifter inte ska överföras eller behandlas kan man förvägra användningen via inställningarna under avsnittet "Privacy" i appmenyn.

Du kan uppdatera produktens firmware gratis med appen "Sennheiser Smart Control" via internet. När enheten som appen är installerad på är ansluten till internet överförs de nedanstående uppgifterna automatiskt till Sennheisers server och behandlas där för att sammanställa passande firmwareuppdateringar samt överföra dessa: Hardware-Identifier, maskinvaruidentifieringsnummer, produktkod, firmwareversion och app-versionen. Uppgifterna används endast för det angivna ändamålet och sparas inte permanent. Anslut inte enheten till internet om du inte vill att de här uppgifterna ska överföras och behandlas.

Avsedd användning / garanti

De här hörlurarna har tagits fram som tillbehör för Bluetooth-kompatibla enheter för trådlös ljudkommunikation, som uppspelning av musik och telefonsamtal, via trådlös Bluetooth-teknik.

Det anses som felaktig avsedd användning när produkten används för användningar som inte nämns i tillhörande produktblad. Sennheiser ansvarar inte för skador som uppstår till följd av missbruk eller felaktig användning av denna produkt och dess tillbehör. Sennheiser ansvarar inte för skador på USB-enheter som inte överensstämmer med USB-specifikationerna. Sennheiser ansvarar inte för skador på Bluetooth-enheter av anslutning/mottagning på grund av urladdade eller gamla uppladdningsbara batterier eller att Bluetooth överföringsområde, räckhåll överskrids. Innan du börjar använda produkten bör du informera dig om respektive lands specifika bestämmelser.

Tillverkarintyg

Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG ger en 24 månaders garanti på produkten. För aktuella garantivillkor, vänligen besök vår hemsida på www.sennheiser.com eller kontakta din återförsäljare.

Följande regler och direktiv uppfylls:
- Direktivet om allmän produktsäkerhet (2001/95/EC)
- Uppfyller de krav gällande ljudtrycksnivåer som gäller i respektive land.

EU-försäkran om överensstämmelse
- RoHS-direktivi (2011/65/EU)

Härmed förklarar Sennheiser electronic GmbH & Co. KG att denna typ av radioutrustning M3AEBTXL överensstämmer med Radioutrustningsdirektivet (2014/53/EU). Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.sennheiser.com/download.

För mer information om regeleffektivnad och olika märkningar, se bifogat informationsblad.

Avfallshantering
- Batteri direktiv (2006/66/EG & 2013/56/EU)
- WEEE-direktiv (2012/19/EU)

Symbolen med den överstrukna soptunnan på produkten, batterier/uppladdningsbara batterier (om sådana finns) och/eller förpackningen anger att dessa produkter inte får slängas som vanligt hushållsavfall utan måste sorteras separat. Förpackningar ska sorteras enligt gällande avfallsbestämmelser i ditt land.
Mer information om hur dessa produkter ska återvinnas kan du få från din kommun, miljöstation eller återvinningscentral eller av din återförsäljare.
Ett separat insamlande av gamla elektriska och elektroniska apparater, batterier/uppladdningsbara batterier (om sådana finns) och förpackningar har som syfte att främja återvinningen och/eller att förebygga negativa effekter orsakade av oskadliga ämnen. På detta sätt bidrar du till att skydda miljön och vår hälsa.

FI suomi

Tärkeitä turvallisuusohjeita

▷ Lue käyttöohje, turvallisuusohje ja pikaohje (mikäli toimitettu tuotteen yhteydessä) huolellisesti, ennen kuin otat tuotteen käyttöön.
▷ Liitä tämä turvallisuusohje aina tuotteen oheen, mikäli luovutat tuotteen sivullisille.
▷ Älä käytä tuotetta, joka on selvästi viallinen.
▷ Käytä tuotetta ainoastaan sellaisessa ympäristössä, jossa saa käyttää langatonta Bluetooth®-siirtotekniikkaa.

Terveyshaittojen ja tapaturmien ehkäiseminen
▷ Älä kuuntele kuulokkeilla pitkään suurella äänenvoimakkuudella. Siten ehkäiset kuulovaurion.
▷ Tuota synnyttät suhteellisen voimakkaita pysyviä magneettikenttiä, jotka saattavat häiritä sydämentahdistimien, istutettujen defibrillaattorien (ICD) tai muiden istutteiden toimintaa. Huolehdi siitä, että magneetin sisältävän tuotteen osan ja sydämentahdistimen, istutetun defibrillaattorin tai muun istutteen välinen etäisyys on aina vähintään 10 cm (3,94 tuumaa).
▷ Pidä tuotteen, pakkauksen ja lisävarusteiden osat poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta tapaturmien välttämiseksi. Nielemis- ja tukehtumisvaara.
▷ Älä käytä tuotetta ympäristössä, joka vaatii sinulta erityistä tarkkaavaisuutta (esim. liikenteessä).

Tuotteen vahingoittumisen ja toimintahäiriöiden ehkäiseminen
▷ Huolehdi siitä, että tuote pysyy jatkuvasti kuivana ja että tuote ei altistu äärimmäisille lämpötiloille (hämä voivat johtua esim. hiustenkuivaajasta, ilmastointilaitteista tai pitkäaikaisesta altistumisesta auringonpaisteelle). Näin voit ehkäistä korroosiovauriot ja muodonmuutokset.
▷ Käytä ainoastaan Sennheiserin toimittamia tai suosittelemia lisälaitteita/oheisvarusteita/varaosia.
▷ Tuotteen ne osat, joissa ei ole nahkaa, saa puhdistaa ainoastaan pehmeällä kuivalla liinalla.

Nahkaosien hoito
▷ Pyyhi nahkaosat säännöllisin väliajoin varovasti puhtaalla ja pehmeällä, veteen kostutetulla liinalla.
▷ Älä käytä nahkaosien puhdistamiseen nahankiillotus- tai puhdistusaineita tai voimakkaita saippuoita.
▷ Älä käytä kuulokkeiden säilyttämistä kosteassa ympäristössä.

Litiumpolymeerikäpukapetitia koskevia turvallisuusohjeita

VAROITUS
Paristot/akut voivat vuotaa väärinkäytön tai virheellisen käytön vuoksi. Äärimmäisissä tapauksissa tästä aiheutuu:
- räjähdyksen
- lämmön muodostumisen
- tulipalon
- savun tai kaasun muodostumisen

Toimita sisäänrakennettuilla akuilla varustetut vialliset tuotteet hävitettäväksi erityisiin keräyspisteisiin tai palauta tuotteet lähimpään alan erikoisliikkeeseen.

Kytke akkupaketista virran saavat tuotteet käytön jälkeen pois päältä.

Käytä ainoastaan Sennheiserin suosittelemia akkuja ja hyväksyttyjä latauslaitteita.

Lataa laite/akut säännöllisesti myös silloin, kun laite/akut ovat pitkään käyttämättömänä (noin 3 kuukauden väleinä).

Laitteen/akut saa ladata vain ympäristön lämpötilan ollessa 0 °C ... 40 °C.

Huolehdi siitä, että laite/akut eivät voi kuumentua yli 60 °C:n lämpötilaan. Vältä laitteen/akkujen altistumista suoralle auringonpaisteelle. Älä hävitä laitetta/akkuja polttamalla.

Tietojen keräämistä ja käsittelyä ja laiteohjelmistojen päivityksiä koskevia ohjeita

Tuote tallentaa yksilöllisiä asetuksia, kuten äänenvoimakkuuden ja Bluetooth-osoitteet niistä laitteista, joiden kanssa on muodostettu pari. Tietoja tarvitaan tuotteen käyttöön, eikä niitä lähetetä Sennheiserille tai Sennheiserin nimeämille yrityksille käsiteltäväksi.
Tämä tuote kerää käyttötietoja esimerkiksi kuntoajaksoista ja toiminta-ajoista (esim. musiikin toisto, ANC-ohjelmat, ääniprofiilit). Nämä tiedot välittyvät salattuina ja anonymisoituina sovelluksen "Sennheiser Smart Control" välityksellä tallennettaviksi ja käsiteltäviksi Sennheiserille tai Sennheiserin nimeämälle yritykselle. Tietojen käsittelyn tarkoituksena on tilastollisten tunnusluvujen määrittäminen avulla huolehtia toimintojen saatavuudesta ja ylläpitoista sekä mahdollistaa tuotteiden parantaminen. Tietoja ei voi missään vaiheessa yhdistää yksittäiseen henkilöön. Jos et hyväksy kyseisten tietojen lähettämistä ja käsittelyä, voit kieltää tietojen käytön sovellusvalikon alueen "Privacy" asetuksissa.
Tuotteen laiteohjelmistoon voit päivittää maksutta sovelluksella "Sennheiser Smart Control" internet-yhteyttä käyttäen. Mikäli laite, johon sovellus on asennettu, on liitetty internetiin, seuraavat tiedot välitetään automaattisesti Sennheiser-palvelimelle, jossa ne käsitellään sovelluksen laiteohjelmistopäivitysten luomista ja lähettämistä varten: tuotteen laitteistotunniste, laitteistoversion numero, laiteohjelmiston versio ja sovelluksen versio. Tietoja käytetään vain ilmoitettuun tarkoitukseen, eikä tietoja tallenneta pysyvästi. Mikäli et halua, että kyseiset tiedot lähetetään ja niitä käsitellään, älä luo internet-yhteyttä.

Käyttötarkoitus/vastuu

Nämä korvakuukkoleet on tarkoitettu Bluetooth-yhteensopivien laitteiden lisätarvikkeiksi langattomaan audiotiedonsiirtoon kuten musiikin toistamiseen ja puheluihin Bluetooth-teknologialla.
Tuotteen käytön katsotaan olevan virheellistä, mikäli tuotetta käytetään johdon sekä tuotteen sekä tuotteen vaihtamiseen tai muuten tuotteeseen liittyvissä oppaissa ja ohjeissa annettujen ohjeiden ja sen lisälaitteiden/oheisvarusteiden vihreellisestä käsittelystä tai väärinkäytöstä aiheutuvista vahingoista. Sennheiser ei vastaa sellaisille USB-laitteille aiheutuvista vahingoista, jotka eivät täytä vaadittuja USB-standardeja.
Sennheiser ei vastaa sellaisista yhteyden katkeamisesta aiheutuvista vahingoista, jotka johtuvat tyhjistä tai vanhentuneista akuista tai Bluetooth-yhteyden kantaman rajojen ylittymisestä. Ota huomioon tuotetta koskevat maakohtaiset määräykset, ennen kuin otat tuotteen käyttöön!

Valmistajan ilmoitukset

Takuu

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG myöntää tälle tuotteelle 24 kuukauden takuun. Voimassa olevat takuuehdot saat sivelle Internet-osoitteesta www.sennheiser.com tai omalta Sennheiser-jälleenmyyjältäsi.

Seuraavien vaatimusten mukaisesti
- Yleinen tuoteturvallisuusdirektiivi (2001/95/EY)
- Täyttää maakohtaiset äänenpainetason määritellyt raja-arvot.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus
- RoHS-direktiivi (2011/65/EU)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG vakuuttaa, että radiolaitetyyppi M3AEBTXL on Radiolaitedirektiivi (2014/53/EU) mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:www.sennheiser.com/download.

Lisätietoja vaatimustenmukaisuutta osoittavista merkinnöistä on saatavissa mukana toimitetulta lisälehdeltä.
Ohjeet hävittämiseen
- Paristo- ja akkudirektiivi (2006/66/EY & 2013/56/EU)
- WEEE-direktiivi (2012/19/EU)

Tuottoessa, akuissa/paristoissa (tarvittaessa) ja/tai pakkausmateriaalissa oleva tunnus (pyörillä varustettu jäätelöastia, jonka yli on vedetty risti) osoittaa, että näitä tuotteita ei saa hävittää normaalin kotitalousjätteen seassa, vaan ne on hävitettävä erikseen niiden käyttöään päättyessä. Pakkauksiin liittyen huomioi oman maasi jätteiden lajittelua koskeva lainsäädäntö. Lisätietoja näiden tuotteiden kierrätyksestä on saatavissa paikallisilmoitusta, kunnallisista keräys- tai palautuspisteistä tai lähimmältä Sennheiser-edustajalta.
Erikseen tapahtuvan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden, paristojen/akkujen (tarvittaessa) ja pakkausten keräämisen tarkoituksena on edistää toisaalta sähkö- ja elektroniikkaromun uusiokäyttöä niin materiaalien osalta kuin muissakin muodoissa sekä ehkäistä toisaalta tällaisesta romusta aiheutuvat haittavaikutukset, esimerkiksi romun mahdollisesti sisältämien haitallisten aineiden vuoksi. Näin sinulla on tärkeä osa elinympäristön ja terveyden suojelemisessa.

EL Ελληνικά

Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

▷ Πριν από τη χρήση του προϊόντος μελετήστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης, τις οδηγίες ασφαλείας και το σύντομο οδηγό (αν υπάρχει).
▷ Αν δώσετε το προϊόν σε άλλα άτομα δώστε μαζί και αυτές τις οδηγίες ασφαλείας.
▷ Μην χρησιμοποιείτε ένα προφανώς χαλασμένο προϊόν.
▷ Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε μέρη όπου επιτρέπεται η ασύρματη διαβίβαση Bluetooth®.

Αποφυγή βλαβών υγείας και ατυχημάτων
▷ Μην χρησιμοποιείτε υψηλή ένταση ήχου για μεγάλα διαστήματα ώστε να αποφύγετε μόνιμες βλάβες ακοής.
▷ Το προϊόν παράγει ισχυρότερα μόνιμα μαγνητικά πεδία τα οποία ενδέχεται να προκαλέσουν παρεμβολές σε καρδιακούς βηματοδότες, εμφυτευμένους απινιδωτές και άλλα εμφυτεύματα. Διατηρείτε πάντοτε απόσταση τουλάχιστον 10 cm (3,94 ίντσες) του τμήματος του προϊόντος που περιέχει μαγνήτες και του καρδιακού βηματοδότη, του εμφυτευμένου απινιδωτή ή άλλου εμφυτεύματος.
▷ Κρατάτε τα εξαρτήματα του προϊόντος και της συσκευασίας καθώς και το παρελκόμενα μακριά από παιδιά και κατοικίδια ζώα, ώστε να αποτρέψετε ατυχήματα. Κίνδυνος κατάποσης και ασφυξίας.
▷ Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιβάλλον όπου απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή (π.χ. στην οδική κυκλοφορία).

Αποφυγή ζημιάς στο προϊόν και δυσλειτουργίες
▷ Διατηρείτε το προϊόν πάντα στεγνό και μην το εκθέτετε σε ακραίες θερμοκρασίες (πιστολάκι μαλλιών, θερμάστρα, παρατεταμένη έκθεση στην ηλιακή ακτινοβολία, κλπ.) ώστε να αποφεύγεθεί η διάβρωση και η παραμόρφωση.
▷ Χρησιμοποιείτε μόνο παρελκόμενα, αξεσουάρ και ανταλλακτικά που παρέχει ή που συνιστά η Sennheiser.
▷ Καθαρίζετε τα μέρη του προϊόντος τα οποία δεν κατασκευάζονται από δέρμα μόνο με απαλό, στεγνό πανί.

Φροντίδα των δερμάτινων στοιχείων
▷ Καθαρίζετε ανά διαστήματα τα δερμάτινα στοιχεία, σκουπίζοντάς τα απαλά με ένα καθαρό, απαλό πανί εμποτισμένο με νερό.
▷ Μην χρησιμοποιείτε βερνίκι δέρματος, απορρυπαντικά ή σκληρά καθαριστικά για να καθαρίσετε τα δερμάτινα στοιχεία.

▷ Μην αποθηκεύετε τα ακουστικά σε υγρό μέρος.

Οδηγίες ασφαλείας για τις μπαταρίες Λιθίου/πολυμερούς

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
Σε περίπτωση λανθασμένης ή μη προβλεπόμενης χρήσης μπορεί να παρουσιαστεί διαρροή στην μπαταρία. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις υπάρχει κίνδυνος για
- εκρήξη
- παραγωγή θερμότητας
- ενδύλωση πυρκαγιάς
- δημιουργία καπνού ή αερίων

Η απόρριψη χαλασμένων προϊόντων με ενσωματωμένες επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να γίνεται στα ειδικά σημεία συλλογής ή με επιστροφή στο κατάστημα αγοράς.

Μετά τη χρήση απενεργοποιείτε τα προϊόντα που λειτουργούν με μπαταρία.

Χρησιμοποιείτε μόνο τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που συνιστά η Sennheiser μαζί με τους κατάλληλους φορτιστές.

Φορτίζετε το προϊόν/ τις μπαταρίες ακόμη και αν δεν τα χρησιμοποιείτε για μεγάλο διάστημα (περίπου κάθε 3 μήνες).

Φορτίζετε το προϊόν/ τις μπαταρίες μόνο σε θερμοκρασία περιβάλλοντος από 0 °C έως 40 °C.

Μην θερμαίνετε το προϊόν/ τις μπαταρίες πάνω από τους 60 °C. Αποφύγετε την ηλιακή ακτινοβολία και μην πετάτε το προϊόν/ τις μπαταρίες μέσα στη φωτιά.

Υποδείξεις για τη συλλογή και την επεξεργασία δεδομένων και τις ενημερώσεις υλικολογισμικού

Αυτό το προϊόν αποθηκεύει εξατομικευμένες ρυθμίσεις, όπως την ένταση ήχου και τις διευθύνσεις Bluetooth των συζευγμένων συσκευών. Αυτά τα δεδομένα απαιτούνται για τη λειτουργία του προϊόντος και δεν μεταβιβάζονται ούτε υποβάλλονται σε επεξεργασία από τη Sennheiser ή τις ανάδοχες επιχειρήσεις της Sennheiser.
Αυτό το προϊόν συλλέγει δεδομένα χρήσης, όπως τους κύκλους ενεργοποίησης και τους χρόνους λειτουργίας (π.χ. αναπαραγωγή μουσικής, προγράμματα καταστολής ενέργειας θορύβου (ANC), το προφίλ ήχου), τα οποία μεταδίδονται κρυπτογραφημένα και ανώνυμα και υποβάλλονται σε επεξεργασία σε κρυπτογραφημένη και ανώνυμοποιημένη μορφή μέσω της εφαρμογής „Sennheiser Smart Control" στην Sennheiser ή μέσω των ανάδοχων επιχειρήσεων της Sennheiser. Τα δεδομένα υποβάλλονται σε επεξεργασία για τη λήψη στατιστικών στοιχείων για τους σκοπούς της παροχής και συντήρησης των λειτουργιών, καθώς και για τη βελτίωση των προϊόντων και των λειτουργιών τους. Δεν θα γίνεται αναφορά σε συγκεκριμένο πρόσωπο. Αν δεν θέλετε να μεταδίδονται και να υποβάλλονται σε επεξεργασία αυτά τα δεδομένα, μπορείτε να αντιταχθείτε στη χρήση τους από τις ρυθμίσεις στην ενότητα „Privacy" (Απόρρητο) του μενού της εφαρμογής.
Μπορείτε να ενημερώσετε δωρεάν το υλικολογισμικό του προϊόντος μέσω της εφαρμογής „Sennheiser Smart Control" πραγματοποιώντας σύνδεση στο διαδίκτυο. Αν η συσκευή στην οποία είναι εγκατεστημένη η εφαρμογή είναι συνδεδεμένη στο διαδίκτυο, τα ακόλουθα δεδομένα μεταδίδονται αυτόματα στον διακομιστή της Sennheiser και υποβάλλονται σε επεξεργασία από αυτόν, προκειμένου να προετοιμαστούν και να μεταδοθούν οι κατάλληλες ενημερώσεις υλικολογισμικού: Αναγνωριστικό υλικού, αριθμός αναθεώρησης υλικού, έκδοση υλικολογισμικού προϊόντος και έκδοση της εφαρμογής. Τα δεδομένα χρησιμοποιούνται μόνο για την προοδευόμενη χρήση και δεν αποθηκεύονται μόνιμα. Αν δεν επιθυμείτε να μεταδίδονται και να υποβάλλονται σε επεξεργασία αυτά τα δεδομένα, μην πραγματοποιήσετε σύνδεση στο διαδίκτυο.

Προβλεπόμενη χρήση/αστική ευθύνη

Αυτά τα ακουστικά προορίζονται για χρήση ως αξεσουάρ για συσκευές συμβατές με Bluetooth για ασύρματη μετάδοση ήχου, όπως αναπαραγωγή μουσικής και τηλεφωνικές κλήσεις, μέσω της ασύρματης τεχνολογίας Bluetooth.
Θα θεωρείται ακατάλληλη χρήση αν αυτό το προϊόν χρησιμοποιηθεί για εφαρμογές που δεν αναφέρονται στο σχετικό εγχειρίδιο χρήσης. Η Sennheiser δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημίες που προκαλούνται λόγω κατάχρησης αυτού του προϊόντος και των παρελκομένων ή των αξεσουάρ του. Η Sennheiser δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημίες σε συσκευές USB που δεν ανταποκρίνονται στις προδιαγραφές USB. Η Sennheiser δεν φέρει ευθύνη για ζημίες που είναι αποτέλεσμα απώλειας σύνδεσης λόγω άδειων ή πολλαπλών μπαταριών ή λόγω υπέρβασης της εμβέλειας Bluetooth.
Πριν θέσετε το προϊόν σε λειτουργία λάβετε υπόψη τους ισχύοντες νομικούς κανονισμούς!

Δηλώσεις κατασκευαστή

Εγγύηση

Η Sennheiser electronic GmbH & Co. KG παρέχει εγγύηση 24 μηνών για αυτό το προϊόν. Για τους ισχύοντες όρους εγγύησης επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας www.sennheiser.com ή επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Sennheiser.

Συμμορφούμενοι προς τις παρακάτω απαιτήσεις
- Οδηγία για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (2001/95/ΕΚ)
- Συμβατότητα με τα όρια ηχητικής πίεσης ανάλογα με τις ειδικές απαιτήσεις χώρας.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ
- Οδηγία RoHS (2011/65/ΕΕ)

Με την παρούσα οι/η Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός M3AEBTXL πληροί την Ευρωπαϊκή οδηγία ραδιοεξοπλισμού (2014/53/ΕΕ).
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: www.sennheiser.com/download.
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη σήμανση κανονιστικής συμμόρφωσης, ανατρέξτε στο παρεχόμενο συμπληρωματικό φυλλάδιο.

Υποδείξεις για την απόρριψη
- Οδηγία μπαταριών (2006/66/ΕΚ & 2013/56/ΕΕ)
- Δηρεκτιβα WEEE (2012/19/EU)

Το σύμβολο του διαγραμμένου τροχοφόρου κάδου απορριμμάτων στο προϊόν, την μπαταρία/επαναφορτιζόμενη μπαταρία (εφόσον διατίθεται) ή/και τη συσκευασία υποδεικνύει ότι αυτά τα προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται στα οικιακά απορρίμματα στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, αλλά σε ξεχωριστό σύστημα συλλογής απορριμμάτων. Για τις συσκευασίες τηρήστε τις νομοθετικές διατάξεις για τη διαλογή απορριμμάτων που ισχύουν στη χώρα σας.
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτών των προϊόντων, απευθυνθείτε στο δήμο σας, το δημόσιο σημείο συλλογής ή απόρριψης ή στην αντιπροσωπεία της Sennheiser.
Η ξεχωριστή συλλογή των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, των πιστοποιητικών επαναφορτιζόμενων μπαταριών (εφόσον διατίθενται) και των συσκευασιών συμβάλλει στη προώθηση της επαναχρησιμοποίησης ή/και της ανακύκλωσης και στην αποτροπή των αρνητικών συνεπειών έξαιτιας π.χ. της ύπαρξης πιθανών τοξικών ουσιών. Με αυτόν τον τρόπο συμβάλλετε σημαντικά στην προστασία του περιβάλλοντος και της υγείας.

PL Polski

Ważne wskazówki bezpieczeństwa

▷ Przed zastosowaniem produktu należy uważnie zapoznać się z całą instrukcją obsługi, wskazówkami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz krótkim przewodnikiem (jeśli został załączona).
▷ Przekazując produkt osobom trzecim, należy zawsze wręczyć również niniejsze wskazówki bezpieczeństwa.
▷ Nie stosować produktu, jeżeli wykazuje widoczne ślady uszkodzenia.
▷ Produktu można używać tylko w otoczeniu, w którym dozwolone jest korzystanie z bezprzewodowej technologii Bluetooth®.

Ochrona zdrowia i zapobieganie wypadkom
▷ Nie należy słuchać przez dłuższy czas za głośnej muzyki, aby uniknąć uszkodzenia słuchu.
▷ Produkt wytwarza silne stałe pola magnetyczne, które mogą powodować zakłócenia pracy rozruszników serca, wszczepionych defibrylatorów (ICD) i innych implantów. Należy zawsze zachować odstęp co najmniej 10 cm (3,94") między elementem produktu zawierającym magnes a rozruszników serca, wszczepionym defibrylatorem lub innym implantem.
▷ Trzymać produkt, opakowanie i akcesoria z dala od dzieci i zwierząt domowych, aby uniknąć wypadków. Ryzyko połknięcia i uduszenia.
▷ Nie stosować produktu, jeżeli warunki otoczenia wymagają zachowania szczególnej uwagi (np. w ruchu drogowym).

Zapobieganie szkodom i uszkodzeniu produktu
▷ Produkt musi być zawsze suchy; chronić go przed ekstremalnie niskimi lub wysokimi temperaturami (suszarka do włosów, grzejniki, długie promieniowanie słoneczne itp.), aby uniknąć korozji lub odkształcenia.
▷ Należy używać dodatków/akcesoriów/części zamiennych dostarczonych lub rekomendowanych przez firmę Sennheiser.
▷ Niewykonane ze skóry części produktu czyścić wyłącznie miękką suchą ściereczką.

Pielęgnacja części skórzanych
▷ Regularnie przecierać delikatnie części skórzane czystą, miękką szmatką zwilżoną wodą.
▷ Nie używać do czyszczenia części skórzanych środków do polerowania skóry ani szorstkiego mydła.
▷ Unikać przechowywania słuchawek w wilgotnym otoczeniu.

Wskazówki dotyczące bezpiecznego stosowania baterii/akumulatorów

OSTRZEŻENIE
W skrajnych przypadkach może dojść do wycieku z baterii akumulatorów, a ich nieprawidłowe użycie bądź nadużycie może stwarzać ryzyko:
- wysoka temperatura
- wybuch
- pożar
- wydzielanie dymu lub gazu

Uszkodzone produkty wraz z akumulatorami oddawać do punktów zbiórki lub zlebsów.

Produkty zasilane akumulatorami wyłączać po użyciu.

Stosować wyłącznie akumulatory zalecane przez firmę Sennheiser i pasujące do nich ładowarki.

Doładowywać regularnie produkt / akumulatory również po dłuższym nieużywaniu (ok. co 3 miesiące).

Ładować produkt / akumulatory w temperaturze otoczenia od 0 °C do 40 °C.

Nie dopuścić do nagrzania produktu/akumulatorów powyżej 60 °C. Unikać promieniowania słonecznego i nie wrzucać produktu/akumulatorów do ognia.

Wskazówki dotyczące przetwarzania danych i aktualizacji firmware

Ten produkt zapisuje indywidualne ustawienia takie jak głośność i adresy Bluetooth sparowanych urządzeń. Dane te są niezbędne do eksploatacji produktu i nie są przekazywane firmie Sennheiser ani jej podwykonawcom ani nie są przetwarzane przez żadną z tych firm.
Ten produkt gromadzi dane użytkowania, takie jak cykle włączania i czasy pracy (np. odtwarzanie muzyki, programy ANC, profile dźwięku), które w formie zakodowanej i zanonimizowanej są przesyłane za pomocą aplikacji „Sennheiser Smart Control" do firmy Sennheiser lub jej podwykonawców, gdzie są zapisywane i przetwarzane. Przetwarzanie danych odbywa się w celu ustalenia parametrów statystycznych potrzebnych do udostępniania i utrzymania funkcji oraz ulepszania produktów. W żadnym momencie nie można stworzyć odniesienia do określonej osoby. Jeśli ten dane nie powinny być ani transferowane ani przetwarzane, użytkownik powinien odmówić korzystania z nich w ustawieniach w obszarze „Prywatność" aplikacji.
Oprogramowanie firmware do tego produktu można zaktualizować bezpłatnie, używając aplikacji „Sennheiser Smart Control" za pomocą połączenia internetowego. Kiedy urządzenie, na którym zainstalowana jest aplikacja, jest połączone z Internetem, automatycznie do serwera Sennheiser przekazywane są następujące dane, które są następnie przetwarzane w celu przygotowania i przekazania odpowiednich aktualizacji oprogramowania firmware: Identyfikator sprzętu, numer rewizyjny sprzętu, wersja oprogramowania firmware produktu i wersja aplikacji. Dane te są wykorzystywane tylko w podanym celu i nie są trwale przechowywane. Jeśli dane te nie będą mogły być przekazywane i przetwarzane, nie będzie możliwe ustanowienie połączenia internetowego.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem / odpowiedzialność

Słuchawki te stanowią element akcesoriów do urządzeń obsługujących technologię Bluetooth, które umożliwiają bezprzewodową komunikację audio, odtwarzanie muzyki i prowadzenie rozmów telefonicznych za pomocą technologii radiowej Bluetooth.
Za zastosowanie produktu niezgodne z przeznaczeniem uznaje się jego użycie w inny sposób, niż zostało opisane w odpowiednich instrukcjach obsługi. Sennheiser nie ponosi żadnej odpowiedzialności w przypadku nadużycia bądź nieprawidłowego stosowania produktu oraz urządzeń dodatkowych/akcesoriów. Firma Sennheiser nie odpowiada za szkody wywołane przerwaniem połączenia z powodu wyczerpanych bądź zużytych akumulatorów lub przekroczenia zasięgu nadawania Bluetooth.
Przed uruchomieniem należy uwzględnić obowiązujące przepisy krajowe!

Deklaracje producenta

Gwarancja

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG udziela na ten produkt 24-miesięcznej gwarancji.
Aktualnie obowiązujące warunki gwarancji można uzyskać w Internecie na stronie www.sennheiser.com lub u przedstawiciela firmy Sennheiser.

Zgodnie z następującymi wymaganiami
- Dyrektywa w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (2001/95/WE)
- Zgodność z limitami ciśnienia akustycznego według wymogów obowiązujących w danym kraju.

Deklaracja zgodności UE
- Dyrektywa w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym (2011/65/UE)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego M3AEBTXL jest zgodny z Dyrektywa w sprawie urządzeń radiowych (2014/53/UE). Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.sennheiser.com/download.
Więcej informacji dotyczących oznaczeń zgodności z przepisami znajduje się w załączonym dodatkowym arkuszu.

Informacje dotyczące utylizacji
- Dyrektywa w sprawie baterii i akumulatorów (2006/66/WE & 2013/56/UE)
- dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) (2012/19/UE)

Symbol przekreślonego śmietnika na kółkach, umieszczony na produkcie, baterii / akumulatorze (jeśli dotyczy) i / lub opakowaniu, oznacza, że produktów tych nie należy wyrzucać do pojemnika na zwykłe odpady komunalne po zakończeniu ich eksploatacji, lecz należy je przekazać do specjalnego punktu recyklingu. W przypadku opakowań prosimy uwzględnić krajowe przepisy ustawowe dotyczące segregacji odpadów.
Dalsze informacje dotyczące recyklingu tych produktów można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy, komunalnych punktach zbiórki odpadów lub u lokalnego przedstawiciela firmy Sennheiser.
Oddzielne zbieranie zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, baterii / akumulatorów (jeśli dotyczy) i opakowań służy wspieraniu odzysku i/lub ponownego wykorzystania surowców wtórnych oraz minimalizowaniu ich negatywnych skutków, np. ze względu zawartość potencjalnie szkodliwych substancji. W ten sposób przyczyniają się Państwo do ochrony środowiska i zdrowia.

TR Türkçe

Önemli Güvenlik Bilgileri

▷ Ürünü kullanmadan önce kullanım kılavuzunu, güvenlik kılavuzunu, hızlı kılavuzu (sağlandığı gibi) dikkatle ve tamamen okuyun.
▷ Ürünü üçüncü şahslara teslim ederken daima bu güvenlik bilgilerini de beraberinde verin.
▷ Ürün bariz olarak zarar görmüşse ürünü kullanmayın.
▷ Ürünü sadece **Bluetooth®** teknolojisinin kullanımına izin verildiği ortamlarda kullanın.

Sağlığınıza zarar gelmesini ve kazaları önleyin
▷ Işitme duyunuzu korumak için, uzun süreyle yüksek ses şiddetiyle dinlemeyin.
▷ Bu ürün, kalp pilleri ve implante edilmiş defibrilatörler (ICD'ler) ve diğer implantlarla girişime neden olabilecek kuvvetli, sabit manyetik alanlar üretmektedir. Miknatıs içeren ürün parçası ile kalp pili, implante edilmiş defibrilatör veya diğer implantlarla arasında daima en az 10 cm (3,94") mesafe bırakın.
▷ Ürün, ambalaj ve aksesuar parçalarını çocuklardan ve ev hayvanlarından uzak tutun, çünkü kazalar olabilir. Yutma ve boğulma tehlikesi.
▷ Ürünü, bulunduğunuz ortam özel dikkat gerektiriyorsa kullanmayın (örn. trafikte).

Ürüne hasar gelmesini ve arızaları önleyin
▷ Ürünü daima kuru tutun ve ürün aşırı düşük ne de aşırı yüksek sıcaklıklara maruz bırakmayın (sac kurutma makinesi, kalorifer, uzun süreli güneş ışınları vs.), aksi durumda korozyon veya deformasyon meydana gelebilir.
▷ Sadece Sennheiser tarafından önerilen veya sunulan ataşmanları/aksesuarları/yedek parçaları kullanınız.
▷ Deriden oluşmayan ürün parçalarını yalnızca yumuşak, kuru bir bezle temizleyin.

Deri parçaların bakımı
▷ Deri parçaları düzenli olarak temiz, yumuşak ve su ile nemlendirilmiş bir bez ile dikkatlice silin.
▷ Deri parçaları temizlem

MOMENTUM Wireless

M3AEBTXL

EE Ohutusjuhised
LV Svarīgi norādījumi par drošību
LT Saugos nurodymai
CZ Bezpečnostní pokyny
SK Bezpečnostné pokyny
HU Biztonsági utasítások
RO Instrucțiuni de siguranță
BG Инструкции за безопасност
SI Varnostni napotki
HR Sigurnosne napomene

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG
Am Labor 1, 30900 Wedemark, Germany
www.sennheiser.com
Printed in Germany

Publ. 06/19, 576063/A01

SENNHEISER

Ratastel prügikasti läbikriipsutatud sümbol tootel/patareil/akul (kui on olemas) ja/või nende pakendil tähendab, et neid tooteid ei tohi pärast kasutuse lõppu visata tavalise olmeprügi hulka, vaid need tuleb anda eraldi jäätmekäitlusse. Pakendite puhul järgige oma riigis kehtivaid prügi sortimist puudutavaid seadusesätteid.
Lisateavet nende toodete taaskasutuse kohta saate kohalikust omavalitsusest, jäätmete kogumis- või tagastuspunktidest või oma Sennheiseri edasimüüjalt.
Elektri ja elektroonika vanaseadmete, patareide/akude (kui on olemas) ning pakendite eraldi kogumine on vajalik, et edendada taaskasutust ja/või vääristamist ning et vältida negatiivseid tagajärgi, nt võimalike ohtlike materjalide tõttu. Sellega annate tähtsa panuse keskkonnakaitsesse ja tervishoidu.

EE Eesti

Olulised ohutusjuhised

- ▷ Lugege kasutusjuhend, ohutusjuhised ja lühijuhend (olenevalt tarnekomplektist) enne toote kasutamist tähelepanelikult läbi.
- ▷ Andke toode teistele kasutajatele edasi vaid koos nende ohutusjuhistega.
- ▷ Ärge kasutage toodet, millel on nähtavaid kahjustusi.
- ▷ Kasutage toodet ainult kesskonnas, kus traadita Bluetooth®-tehnoloogia on lubatud.

Tervisekahjustuste ja õnnetuste vältimine

- ▷ Kuulmiskahjustuste vältimiseks ärge kuulake pikalt suure helitugevusega.
- ▷ Toode tekitab tugevamaid püsivaid magnetvälju, mis võivad häirida südamestimulaatorite, implanteeritud defibrillaatorite (ICD) ja teiste implantaatide kasutamist. Hoidke magnetit sisaldava toote/komponendi ja südamestimulaatori, implanteeritud defibrillaatori või mui implantaadi vahel vähemalt 10 cm vahekaugust.
- ▷ Õnnetuste vältimiseks hoidke toode, pakend ja tarvikud laste ning koduloomade eest kättesaamatus kohas. Allaneelamis- ja lämbumisoht.
- ▷ Ärge kasutage toodet, kui viibite keskkonnas, mis nõuab teilt erilist tähelepanelikkust (nt liikluses).

Tootekahjustuste ja tõrgete vältimine

- ▷ Korrosiooni ja deformatsiooni vältimiseks hoidke toodet alati kuivas kohas ning kaitstuna nii väga madala kui ka väga kõrge temperatuuri eest (föön, küttekeha, pikaajaline päikesekiirgus jne).
- ▷ Kasutage ainult Sennheiseri pakutavaid või soovitatavaid lisaseadmeid/tarvikuid/varuosi.
- ▷ Puhastage toote osi, mis ei koosne nahast, ainult pehme kuiva lapiga.

Nahast osade hooldus

- ▷ Pühkige nahast osi korrapäraselt vega niisutatud puhta ja pehme lapiga.
- ▷ Nahast osade puhastamisel ärge kasutage naha poleerimisvahendit, pesuvahendeid ega tugevatoimelist seepi.
- ▷ Ärge hoidke kõrvaklappe niiskes keskkonnas.

Liitiumpolümeeraku ohutusjuhised

HOIATUS
Väärkasutuse või nõuetele mittevastava kasutamise korral võivad akud hakata lekkima. Halvemal juhul esineb:

- Kuumusoht,
- Plahvatusoht,
- Tuleoht,
- Suitsu või gaasi tekkimise oht.

	Andke defektsed tooted koos akudega kogumispunkti või edasimüüjale tagasi.		Lülitage akutoitega tooted pärast kasutamist välja.
	Kasutage ainult Sennheiseri soovitatud akusid ja nendega sobivaid akuladajaid.		Laadige toodet/akusid ka pikema kasutamispausi korral regulaarselt (u iga 3 kuu tagant).
	Laadige toodet/akusid ainult temperatuuril 0 °C kuni 40 °C.		Ärge kuumutage toodet/akusid temperatuurile üle 60 °C. Vältige toote/akude päikese käes jätmist ja ärge visake neid tulle.

Juhised andmete ja püsivara värskenduste kogumise ning töötlemise kohta

See toode salvestab seotud seadmete individuaalsed seaded, nagu helitugevuse ja Bluetoothi aadressid. Need andmed on vajalikud toote toimimiseks ja neid ei edastata Sennheiserile või Sennheiseri volitatud ettevõttele ning neid ei töödelda.
See toode kogub kasutamisandmeid, nagu sisselülitusüklid ja tööajad (nt muusika taasesitus, ANC-programmid, ekvalaiseri seaded), mis edastatakse kodeeritult ja anonüümsustatult rakenduse Sennheiser Smart Control kaudu Sennheiserile või Sennheiseri volitatud ettevõttele ning salvestatakse ja töödeldakse seal. Andmeid töödeldakse statistiliste tunnuste tuvastamiseks, et luua funktsioone ja neid käigus hoida ning toodet arendada. Kindla isikuga ei ole nende alusel võimalik kunagi seost luua. Kui neid andmeid ei edastata ega töödelda, on tegemist rakenduse menüü jaotises Privacy kirjeldatud seadete kasutamise rikkumisega.
Saate värskendada seadme püsivara tasuta, kasutades Interneti-ühenduse kaudu rakendust Sennheiser Smart Control. Kui seade, millele rakendus on installitud, on ühendatud Internetiga, edastatakse järgmised andmed automaatselt Sennheiseri serverisse ja neid töödeldakse seal, et pakkuda ja edastada sobivaid püsivara värskendusi: riistvara tunnus, riistvara versiooni number, toote püsivara versioon ja rakenduse versioon. Andmeid kasutatakse ainult kindlaksmääratud kasutuses ja neid ei talletata püsivalt. Kui te ei soovi neid andmeid edastada ega töödelda, ärge looge Interneti-ühendust.

Nõuetekohane kasutamine / vastutus

Need kõrvaklapid on mõeldud liisaseadmeteks Bluetoothiga ühilduvatele traadita audio-sideseadmetele, näiteks musikaesitluse ja Bluetooth®-raadiotehnoloogia jaoks.
Nõuetele mittevastav kasutus on see, kui kasutate seda toodet teisiti, kui on kirjeldatud kaasapandud tootejuhendites. Sennheiser ei vastuta toote ja liisaseadmete/tarvikute väärkasutuse ega nõuetele mittevastava kasutuse eest. Sennheiser ei vastuta USB spetsifikatsioonidele mittevastavate USB-seadmete kahjustuste eest. Sennheiser ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud ühenduse katkestustest tühjade või vanade akude tühjenemise tõttu või Bluetoothi edastusvahemiku ületamisest.
Enne kasutuselevõttu järgige vastavaid riigis kehtivaid eeskirju.

Tootja deklaratsioonid

Garantii
Sennheiser electronic GmbH & Co. KG annab sellele tootele 24-kuulise garantii. Kehtivaid garantiitingimusi saate vaadata Internetist www.sennheiser.com või küsida Sennheiseri edasimüüjalt.

Vastab järgmistele nõuetele

- Direktiiv üldise tooteohutuse kohta (2001/95/EÜ)
- Täidab riiklike **mürapiirangute nõudeid.**

EL-i vastavusdeklaratsioon

- RoHS-direktiiv (2011/65/EL)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG kinnitab, et raadioseadmete tüüp M3AEBTXL vastab raadioseadmete direktiivile (2014/53/EL).
EL-i vastavusdeklaratsiooni täisteksti leiate veebilehelt www.sennheiser.com/download.
Lisateavet õigusnormidega ettenähtud märgiste kohta leiate tootega kaasapandud lisalehelt.

Jäätmekäitluse juhised

- Akudirektiiv (2006/66/EÜ ja 2013/56/EL)
- WEEE-direktiiv (2012/19/EL)

LV Latviski

Svarīgi norādījumi par drošību

- ▷ Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi un pilnībā izlasiet lietošanas instrukciju, drošības norādījumus un īsās instrukcijas (atkarībā no piegādes komplekta).
- ▷ Nododot izstrādājumu trešajai personai, pievienojiet šos drošības norādījumus.
- ▷ Nelietojiet izstrādājumu, ja ir redzami bojājumi.
- ▷ Lietojiet izstrādājumu tikai tur, kur ir atļauta bezvadu tehnoloģijas Bluetooth® izmantošana.

Veselības kaitējuma un negadījumu novēršana

- ▷ Lai nerastos dzirdes traucējumi, neklausieties ilglaicīgi ar augstu skaļuma līmeni.
- ▷ Izstrādājums rada spēcīgākus pastāvīgus magnētiskos laukus, kas var radīt traucējumus elektrokardiostimulatoriem, implantētiem defibrilatoriem (ICD) un citus implantātiem. Vienmēr attāljiet vismaz 10 cm attālumu starp izstrādājuma sastāvdaļu, kas satur magnētu, un elektrokardiostimulatoru, implantētu defibrilatoru vai citu implantātu.
- ▷ Lai nerastu negadījumus, glabājiet izstrādājumu, tā iepakojumu un piederumus bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā. Aizrīšanās un nosmakšanas risks.
- ▷ Nelietojiet izstrādājumu vidē, kur nepieciešama jūsu nedalīta uzmanība (piemēram, ceļu satiksmē).

Izstrādājuma bojājumi un traucējumi, to novēršana

- ▷ Vienmēr glabājiet izstrādājumu sausumā un nepakļaujiet to pārāk zemas vai augstas temperatūras iedarbībai (fēna, sildītāja tuvumā, ilglaicīgi tiešā saules staru iedarbībā), lai nerastos korozija un deformācijas.
- ▷ Izmantojiet tikai Sennheiser piegādātos vai ieteiktās papildierīces, piederumus un rezerves daļas.
- ▷ Notīriet izstrādājuma daļas, kas nav izgatavotas no ādas, izmantojot tikai mīkstu, sausu drānu.

Ādas detaļu kopšana

- ▷ Regulāri nosliekiet ādas daļas ar tīru, mīkstu drānu, kas samitrināta ar ūdeni.
- ▷ Ādas daļu tīrīšanai nelietojiet ādas politūru, mazgāšanas līdzekļus vai agresīvas ziepes.
- ▷ Neuzglabājiet austiņas mitrā vidē.

Drošības norādījumi litija polimēru akumulatoriem

BRĪDINĀJUMS
Launprātīgi izmantojot vai nepareizi lietojot akumulatorus, no tiem var notikt noplūde. Sliktākajā gadījumā pastāv šādi riski:

- Sakaršana;
- Spridzieni;
- Aizdegšanās;
- Dūmu vai gāzu izdalīšanās.

	Bojātos izstrādājumus, tostarp akumulatorus, nododiet savākšanas punktā vai vietējam izplatītājam.		Izstrādājumu, kas saņem strāvu no akumulatora, pēc lietošanas izslēdziet.
	Izmantojiet tikai Sennheiser ieteiktos akumulatorus un tiem piemērotus lādētājus.		Ja izstrādājuma akumulatorus ilgi nelietojat, tad regulāri tos uzlādējiet (aptuveni ik pēc 3 mēnešiem).
	Izstrādājuma akumulatora uzlādēšanu veiciet vides temperatūrā no 0 °C līdz 40 °C.		Nesakarsējiet izstrādājumu/akumulatorus vai to karstas saules un nemetiet tos ugunī.

Piezīmes par datu un programmaparatūras atjaunināšanu savākšanu un apstrādi

Šis izstrādājums saglabā personiskos iestatījumus, piemēram, skaļumus un pievienoto ierīču Bluetooth adreses. Šie dati nepieciešami produkta darbībai, un tie netiek nosūtīti Sennheiser vai Sennheiser pilnvarotiem uzņēmumiem un netiek apstrādāti.
Šis izstrādājums apkopo lietojuma datus, piemēram, ieslēgšanas ciklus un darbības laikus (piemēram, mūzikas atskaņošanu, ANC programmas, EQ iestatījumus), kuri tiek šifrēti un anonīmizēti, izmantojot lietotni "Sennheiser Smart Control", Sennheiser vai uzņēmumiem, ko Sennheiser pasūtījis, kur tie tiek glabāti un apstrādāti. Dati tiek apstrādāti, lai iegūtu statistiskos raksturlielumus funkciju nodrošināšanai un uzturēšanai, kā arī izstrādājumu uzlabošanai. Nekādā gadījumā nevar noteikt saikni ar konkrētu personu. Ja nevēlaties, lai šī informācija tiek pārsūtīta un apstrādāta, jūs varat ieslēgt pret tās izmantošanu izvēlnes Lietotne konfidencialitātes iestatījumos.
Jūs varat bez maksas atjaunināt izstrādājuma programmaparatūru ar interneta pieslēguma palīdzību, izmantojot lietotni „Sennheiser Smart Control". Lai sagatavotu piemērotus programmaparatūras atjauninājumus un tos pārraidītu, kad ierīce, kurā lietotne ir instalēta, ir savienota ar internetu, uz Sennheiser serveri automātiski tiek pārsūtīti un tur apstrādāti šādi dati: Aparatūras identifikators, aparatūras versijas numurs, izstrādājuma programmaparatūras versija un lietotnes versija. Šie dati tiks izmantoti tikai norādītajam lietojumam, un tie netiks saglabāti pastāvīgi. Ja nevēlaties, ka dati tiek pārsūtīti un apstrādāti, nepieslēdzieties internetam.

Paredzētā lietošana/atbildība

Šis austiņas ir izstrādātas kā piederumi ar Bluetooth saderīgām bezvadu audio sakaru ierīcēm, piemēram, mūzikas atskaņošanai un telefona sarunām, izmantojot Bluetooth® tehnoloģiju.
Izstrādājuma lietošana neatbilstoši izstrādājuma lietošanas instrukcijas norādījumiem tiek uzskatīta par nepareizu lietošanu. Uzņēmums Sennheiser nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies izstrādājuma (kā arī papildrīku/piederumu) nepareizas lietošanas rezultātā. Sennheiser nav atbildīgs par bojājumiem USB ierīcēs, kas neatbilst USB specifikācijām. Sennheiser nav atbildīgs par savienojuma pārtraukumiem, ko izraisījušas tukši vai veci akumulatori, vai Bluetooth pārraides diapazona pārsniegšana.
Sākot lietošanu, jāievēro attiecīgie valsts noteikumi.

Ražotāja deklarācijas

Garantija
Sennheiser electronic GmbH & Co. KG sniedz šim izstrādājumam 24 mēnešu garantiju. Pašreizējos garantijas noteikumus skatiet vietnē www.sennheiser.com vai vaicājiet Sennheiser pārstāvim.

Atbilst tālāk minētajām prasībām:

- Direktīvai par produktu vispārēju drošību (2001/95/EK);
- Atbilst valstij raksturīgajiem **skaļuma ierobežojumiem.**

ES atbilstības deklarācija

- Direktīva par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās (2011/65/ES)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG ar šo paziņo, ka M3AEBTXL radioiekārtas veids atbilst radioiekārtu direktīvai (2014/53/ES).
Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams interneta vietnē: www.sennheiser.com/download.
Vairāk par marķēšanu saskaņā ar likuma prasībām skatiet papildu dokumentā.

Nosacījumi par utilizāciju

- Bateriju direktīva (2006/66/EK un 2013/56/ES)
- EEIA direktīva (2012/19/ES)

Simbols ar pārsvītrotu atkritumu tvertni uz riteņiem, kas atrodas uz produkta, baterijas / akumulatora (ja attiecināms) un / vai iepakojuma, informē jūs par to, ka šo produktu ir kalpošanas termiņa beigās nedrīkst izmest kopā ar saimniecības atkritumiem, bet gan jānodod atsevišķai utilizācijai. Iepakojumam, lūdzu, ievērojiet vietējās likumdošanas un atkritumu šķirošanas noteikumus.
Plašāku informāciju par šo produktu utilizāciju varat saņemt savā pašvaldībā, komunālajos savākšanas vai atgriešanas punktos vai pie sava Sennheiser partnera.
Atsevišķa nolietoto elektronisko un elektroiekārtu, bateriju / akumulatoru (ja attiecināms) un iepakojuma savākšana veicina otrreizēju izmantošanu un / vai pārstrādi, kā arī palīdz izvairīties no negatīvām sekām, piemēram, ja atkritumi satur kaitīgas vielas. Tāda veidā jūs dodat savirgu pienesumu vides un veselības aizsardzībai.

LT Lietuviškai

Svarbūs saugos nurodymai

- ▷ Prieš pradėdami naudoti gaminį atidžiai perskaitykite visą naudojimo instrukciją, saugos nurodymus ir trumpąją instrukciją (atsižvelgiant į pristatomą komplektą).
- ▷ Visada perduokite produktą trečiosioms asmenims tik su šiais saugos nurodymais.
- ▷ Nenaudokite gaminio, jei jis pažeistas.
- ▷ Produktą naudokite išskirtinai tokiose aplinkose, kuriose yra integruota belaidžio „Bluetooth®" technologija.

Apsauga nuo žalos sveikatai ir nelaimingų atsitikimų

- ▷ Ilgą laiką nesiklausykite dideliu garsu, kad nebūtų pažeista klausa.
- ▷ Gaminys sukuria stipresnius pastovius magnetinius laukus, kurie gali sutrikdyti širdies stimuliatorių, implantuotus defibrilatorius (ICD) ir kitus implantus. Visada išlaikykite bent 10 cm atstumą tarp produkto komponentų, kuriuose yra magnetas (ausinės ir įkrovimo dėžutė), ir širdies stimuliatoriaus, implantuoto defibrilatoriaus ar kito implanto.
- ▷ Laikykite gaminio, pakuotės ir priedų dalis vaikams ir naminiams gyvūnams nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtumėte nelaimingų atsitikimų. Pavojus praryti ir uždusti.
- ▷ Nenaudokite gaminio, jei tam tikroje aplinkoje turite būti labai atidūs (pavyzdžiui, gatvėje).

Kaip apsaugoti gaminį nuo pažeidimų ir trikčių

- ▷ Visada laikykite gaminį sausoje vietoje ir saugokite nuo itin žemų ir itin aukštų temperatūrų (džiovinimas, šildymas, tiesioginių saulės spindulių poveikis ir kt.), kad apsaugotumėte nuo korozijos ar deformacijų.
- ▷ Naudokite tik „Sennheiser" tiekiamus ar rekomenduojamus papildomus įrenginius / priedus / atsargines dalis.
- ▷ Neodines gaminio dalis valykite tik naudodami minkštą sausą šluostę.

Odinių dalių priežiūra

- ▷ Reguliariai nuvalykite odines dalis švaria, minkšta šluoste, sudrėkinta vandeniu.
- ▷ Valydami odines dalis, nenaudokite odos lako, ploviklių ar aštrių muilų.
- ▷ Nelaikykite ausinių drėgnoje aplinkoje.

Saugos nurodymai dėl ličio baterijų

ĮSPĖJIMAS
Naudojant aplaidžiai arba netinkamai gali išbėgti akumuliatorių skystis. Ekstremaliais atvejais gali:

- Susikaupti karštis,
- Kilti sprogimas,
- Užsiliepsnoti,
- Susikaupti dūmų arba dujų.

	Produktus su defektais, įskaitant baterijas, atiduokite į jų surinkimo vietas arba grąžinkite į specializuotą prekybos vietą.		Akumuliatoriumi maitinamus gaminius baigę naudoti išjunkite.
	Naudokite tik „Sennheiser" rekomenduojamas baterijas ir įkrovimo stoteles.		Gaminį / baterijas reguliariai įkraukite, net jei ilgesnį laiką jų nenaudojote (maždaug kas 3 mėnesius).
	Gaminį / baterijas kraukite tik aplinkos temperatūrai esant nuo 0 °C iki 40 °C.		Neleiskite gaminių / baterijų jokiais būdais daugiau negu 60 °C. Saugokite baterijas nuo tiesioginių saulės spindulių ir nemeskite jų į ugnį.

Nurodymai dėl duomenų ir programinės įrangos atnaujinimų rinkimo ir apdorojimo

Šiame gaminyje saugomi atskiri nustatymai, pvz., garso lygiai ir sujungtų prietaisų „Bluetooth" adresai. Šie duomenys reikalingi, kad gaminys veiktų ir nėra perduodami „Sennheiser" arba „Sennheiser" rangovams ir nėra tvarkomi.
Šis gaminys renka naudojimosi duomenis, tokius kaip įjungimo ciklai ir naudojimosi laikas (pvz., muzikos grojimas, ANC programos, EQ nustatymai), kurie šifruoti ir anonimizuoti per taikomąją programą „Sennheiser Smart Control" perduodami, išsaugomi ir apdorojami įmonėje „Sennheiser" arba „Sennheiser" įgaliotose įmonėse. Duomenys apdorojami statistiniais tikslais siekiant suteikti galimybę naudotis tam tikromis funkcijomis ir tobulinti gaminius. Niekada tokie duomenys nesusiejami su konkrečiu asmeniu. Jei nenorite, kad šie duomenys būtų perduodami ir apdorojami, uždraukite toki naudojimą taikomosios programos meniu privatumo nustatymuose.
Programinę gaminio įrangą galite nemokamai atnaujinti naudodami „Sennheiser Smart Control" taikomąją programą per interneto ryšį. Jei prietaisas, kuriame įdiegta taikomoji programa, yra prijungtas prie interneto, šie duomenys automatiškai perduodami „Sennheiser" serveriams ir apdorojami, kad būtų galima pateikti ir perduoti atitinkamus programinės įrangos atnaujinimus: techninės įrangos identifikatorius, techninės įrangos patikros numeris, programinės įrangos versija ir taikomosios programos versija. Duomenys bus naudojami tik nurodytam tikslui ir nebus saugomi nuolat. Jei nenorite perduoti ir apdoroti šių duomenų, nesijunkite prie interneto.

Naudojimas pagal paskirtį / atsakomybė

Šios ausinės yra sukurtos kaip „Bluetooth" suderinamų belaidžio garso ryšio įrenginių priedai, pvz., muzikos atkūrimas ir „Bluetooth®" telefono technologija.
Naudojimas ne pagal paskirtį yra gaminio naudojimas kitaip, nei aprašyta gaminio dokumentuose. „Sennheiser" neprisiima atsakomybės esant aplaidžiam arba netinkamam produkto bei priedų / dalių naudojimui. „Sennheiser" neprisiima atsakomybės už USB įrenginių, kurie neatitinka USB specifikacijų, žalą. „Sennheiser" neatsako už nuostolius, atsiradusius dėl ryšio trikdžių, tuščių ar senų akumuliatorių arba viršyto „Bluetooth" perdavimo diapazono.
Prieš pradedant eksploatuoti reikia atsižvelgti į šalyje galiojančius potvarkius.

Gamintojo deklaracijos

Garantija
„Sennheiser electronic GmbH & Co. KG" suteikia šiam gaminiui 24 mėnesių garantiją. Šiuo metu galiojančias garantijos suteikimo sąlygas galite peržiūrėti internete svetainėje www.sennheiser.com arba pas savo „Sennheiser" partnerį.

Atitinka toliau nurodytus reikalavimus

- Bendroji Gaminių saugos direktyva (2001/95/EB)
- Atsižvelgiant į konkrečios šalies **garso lygio apribojimus.**

ES atitikties deklaracija

- Pavojingų medžiagų apribojimo direktyva (2011/65/ES)

„Sennheiser electronic GmbH & Co. KG", patvirtina, kad radijo ryšio įrenginio tipas M3AEBTXL atitinka direktyvą dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su radijo įrenginių tiekimu rinkai, suderinimo (2014/53/ES).
Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galite rasti šioje interneto svetainėje: www.sennheiser.com/download.
Daugiau informacijos apie ženklinimą, patvirtinantį, kad laikomasi įstatymų nuostatų, rasite priedamame informaciniame lape.

Utilizavimo nurodymai

- Direktyva dėl baterijų ir akumuliatorių bei baterijų ir akumuliatorių atliekų (2006/66/EB ir 2013/56/ES)
- Direktyva 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EEĮ)

Simbolis ant gaminio, akumuliatoriaus baterijos / akumuliatoriaus (jei yra) ir (arba) pakuotės, vaizduojantis perbrauktą šiukšlių konteinerį ant ratukų, reiškia, kad šių gaminių, pasibaigus jų veikimo trukmei, negalima išmesti kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis, jie turi būti utilizuojami atskirai. Šalindami pakuotes laikykitės jūsų šalyje galiojančių atliekų rūšiavimo reikalavimų.
Daugiau informacijos apie šių gaminių atnaujinimą, pakartotinį naudojimą ir utilizavimą galite gauti savivaldybės buitinio ūkio skyriuje, buitinių atliekų surinkimo vietoje arba priėmimo skyriuose arba iš savo „Sennheiser" atstovo.
Elektros ir elektroninės naudotojų prietaisų, akumuliatorių baterijų / akumuliatorių (jei yra) bei pakuočių rūšiavimas skirtas skatinti antrinį perdirbimą ir (arba) antrinį panaudojimą bei išvengti neigiamo poveikio, pavyzdžiui, dėl esančių kenksmingų medžiagų galimo pavojaus. Taip labai prisidėsite prie aplinkos ir sveikatos apsaugos.

CZ Česky

Důležité bezpečnostní pokyny

- ▷ Před použitím produktu si pozorně přečtěte celý návod k obsluze, bezpečnostní pokyny, stručný návod (podle obsahu dodávky).
- ▷ Produkt smíte předat třetí straně vždy pouze s těmito bezpečnostními pokyny.
- ▷ Pokud je produkt očividně poškozený, nepoužívejte jej.
- ▷ Produkt používejte výhradně v prostředích, která jsou vybavena bezdrátovou technologií Bluetooth®.

Jak zabránit poškození zdraví a zraněním

- ▷ Aby nedošlo k poškození sluchu, neposlouchejte dlouhou dobu s vysokou hlasitostí.
- ▷ Produkt vytváří silné permanentní magnetické pole, které může vést k poškození kardiostimulátorů, implantovaných defibrilátorů (ICDs) a jiných implantátů. Mezi částmi produktu, které obsahují magnety, a kardiostimulátorem, implantovaným defibrilátorem nebo jiným implantátem neustále udržujte vzdálenost alespoň 10 cm.
- ▷ Části produktu, balení a příslušenství uchovávejte před dětmi, aby nedošlo k úrazu. Nebezpečí spolknutí a udušení.
- ▷ Nepoužívejte produkt, pokud vaše okolí vyžaduje zvláštní pozornost (např. v silniční dopravě).

Prevence poškození produktu a závad

- ▷ Udržujte produkt stále suchý a nevystavujte jej ani extrémně nízkým, ani extrémně vysokým teplotám (fén, topení, dlouhý pobyt na slunci atd.), abyste zabránili vzniku koroze nebo deformaci.
- ▷ Používejte pouze doplňková zařízení / díly příslušenství / náhradní díly, které jsou doporučeny nebo doporučeny společností Sennheiser.
- ▷ Části produktu, které nejsou z kůže, čistěte pouze měkkou a suchou tkaninou.

Péče o kožené části

- ▷ Kožené části pravidelně otírejte čistou, měkkou tkaninou navlhčenou vodou.
- ▷ Pro čištění kožených částí nepoužívejte žádné leštidlo na kůži, čisticí prostředek nebo tuhá mýdla.
- ▷ Neuchovávejte sluchátka na vlhkém místě.

Bezpečnostní pokyny pro lithium-polymerové baterie

VAROVÁNÍ
Při zneužití nebo nesprávné používání mohou baterie vytéct. V extrémních případech dokonce vznikat nebezpečí:

- Vznik horka
- Exploze
- Vzniku požáru
- Vzniku kouře nebo plynu

	Vadné výrobky vč. akumulátorů vraťte na sběrných místech nebo u svého specializovaného prodejce.		Výrobky napájené akumulátory po použití vypněte.
	Používejte výhradně akumulátory doporučené společností Sennheiser a vhodné nabíječky.		Dobíjejte výrobek / akumulátory pravidelně také při delším nepoužívání (cca každé 3 měsíce).
	Nabíjejte výrobek / akumulátory jen při okolní teplotě v rozmezí 0 °C až 40 °C.		Nezahřívejte výrobek / akumulátory nad 60 °C. Vyhněte se slunečnímu záření a nehážejte výrobek / akumulátory do ohně.

Pokyny k evidenci a zpracování dat a aktualizaci firmware

Tento výrobek ukládá individuální nastavení, jako např. hlasitost a Bluetooth adresy připojených zařízení. Tyto údaje jsou potřebné pro provoz produktu a nejsou přenášeny ani zpracovávány společností Sennheiser ani touto společností pověřenými podniky.
Tento výrobek shromažďuje údaje o používání, jako např. cykly zapínání a dobu provozu (např. reprodukci hudby, programy ANC, nastavení EQ), které jsou přenášeny a ukládány v zašifrované a anonymizované podobě přes aplikaci „Sennheiser Smart Control" do firmy Sennheiser nebo společností pověřené firmou Sennheiser a zde zpracovávány. Tyto údaje jsou zpracovávány pro zjišťování statistických ukazatelů za účelem přípravy a udržování funkcí a pro zdokonalování produktů. Nikdy nelze jakkoli zjistit informace o žádné konkrétní osobě. Pokud si nepřejete, aby byly tyto údaje přenášeny a zpracovávány, odmítněte jejich používání za tímto účelem v nastavení v sekci „Privacy" menu aplikace.
Firmware produktu můžete bezplatně aktualizovat pomocí aplikace „Sennheiser Smart Control" přes internetové spojení. Pokud je přístroj, na kterém je aplikace nainstalována, připojen k internetu, přenáší se na server společnosti Sennheiser následující údaje a následně se zde zpracovávají pro přípravu aktualizací firmware a pro možnost přenosu: Identifikátor hardwaru, revizní číslo hardwaru, verze firmware produktu a verze aplikace. Údaje se využívají jen pro uvedené způsoby použití a trvale se neukládají. Pokud by tyto údaje neměly být přenášeny a zpracovávány, nepřipojujte se k internetu.

Použití v souladu s určením/zákaz

Tato sluchátka jsou vytvořena pro zařízení podporující Bluetooth pro bezdrátovou audiokomunikaci, jako je přehrávání hudby a telefonáty pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®.
Použití, které není podle určení, znamená, že tento produkt používáte jinak, než je popsáno v příslušných návodech k produktu. Společnost Sennheiser nepřebírá žádnou zodpovědnost při zneužití nebo špatném použití produktu a doplňkových zařízení / dílů příslušenství. Společnost Sennheiser neručí za škody na USB přístrojích, které nejsou v souladu se specifikací USB. Společnost Sennheiser neručí za škody způsobené přerušením spojení kvůli prázdným nebo starým bateriím nebo kvůli překročení dosahu Bluetooth.
Před uvedením do provozu je třeba brát v úvahu příslušné předpisy specifické pro danou zemi.

Prohlášení výrobce

Záruka
Společnost Sennheiser electronic GmbH & Co. KG přebírá za tento produkt záruku 24 měsíců. Aktuálně platné podmínky garance získáte na internetových stránkách www.sennheiser.com nebo u svého obchodního partnera Sennheiser.

V souladu s následujícími požadavky

- Směrnice o obecné bezpečnosti produktu (2001/95/ES)
- V souladu s **omezeními hlasitosti** specifickými pro danou zemi.

Prohlášení EU o shodě

- Směrnice RoHS (2011/65/EU)

Společnost Sennheiser electronic GmbH & Co. KG tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení M3AEBTXL odpovídá směrnici pro rádiová zařízení (2014/53/EU).
Kompletní text Prohlášení o shodě EU je k dispozici po následujícím odkazem: www.sennheiser.com/download.
Další informace o označení k dodržení zákonných ustanovení naleznete v dodané příloze.

Pokyny k likvidaci

- Směrnice pro baterie (2006/66/ES a 2013/56/EU)
- Směrnice WEEE (2012/19/EU)

Symbol přeškrtnuté popelnice v kolečku na produktu, baterii/akumulátoru (je-li k dispozici) a/nebo obale vás upozorňuje na to, že takové produkty nesmí být na konci své životnosti zlikvidovány jako normální domácí odpad, ale oddělené. V případě obalů prosím respektujte zákonné předpisy pro třídění odpadu ve vaší zemi.
Další informace k recyklaci těchto produktů obdržíte u své správy obce, na místech pro komunální sběr a vrácení nebo u svého obchodního partnera společnosti Sennheiser.
Oddělený sběr starých elektrických a elektronických přístrojů, baterií/adaptérů (jsou-li k dispozici) a obalů slouží k podpoře recyklace a/nebo zužitkování a k vyhnutí se negativním efektům, například kvůli potenciálnímu obsahu škodlivých látek. Tímto významně přispíváte k ochraně životního prostředí a zdraví.

SK Slovenčina

Dôležité bezpečnostné pokyny

- ▷ Kým začnete produkt používať, starostlivo si prečítajte celý návod na obsluhu, bezpečnostné pokyny, stručný návod (v závislosti od rozsahu dodávky).
- ▷ Ďalším osobám odovzdávajte tento produkt len spolu s týmito bezpečnostnými pokynmi.
- ▷ Produkt nepoužívajte, ak je očividne poškodený.
- ▷ Produkt používajte výlučne v prostredí s bezdrôtovou technológiou Bluetooth®.

Zabránenie nehodám a poškodeniu zdravia

- ▷ Nepočúvajte dlhší čas s vysokou hlasitosťou, aby ste predišli poškodeniam sluchu.
- ▷ Produkt vytvára silnejšie permanentné magnetické pole, ktoré môžu viesť k poruchám kardiostimulátorov, implantovaných defibrilátorov (ICDs) a iných implantátov. Vždy dodržiavajte vzdialenosť minimálne 10 cm medzi komponentom produktu, ktorý obsahuje magnety, a kardiostimulátorom, implantovaným defibrilátorom alebo iným implantátom.
- ▷ Súčasti produktu, balenia a príslušenstva uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat, aby ste predišli úrazom. Nebezpečenstvo prehltnutia a udusenia.
- ▷ Produkt nepoužívajte, keď si vaše prostredie vyžaduje mimoriadnu pozornosť (napr. v cestnej premávke).

Zabránenie poškodeniu a poruchám produktu

- ▷ Produkt udržiavajte stále v suchu a nepoužívajte ho pri extrémne nízkych ani vysokých teplotách (sušenie vlasov, kúrenie, dlhé vystavovanie slnečnému žiareniu atď.). Predídete tak jeho korózii a deformáciám.
- ▷ Používajte len doplnkové zariadenia/diely príslušenstva/náhradné diely, ktoré dodáva alebo odporúča spoločnosť Sennheiser.
- ▷ Časti produktu, ktoré nie sú z kože, čistite len mäkkou, suchou handričkou.

Ošetrovanie kožených častí

- ▷ Kožené časti pravidelne čistite čistou, mäkkou a vo vode navlhčenou handričkou.
- ▷ Na čistenie kožených častí nepoužívajte leštidlo na kožu, čistiace prostriedky ani agresívne mydlá.
- ▷ Náhlavné slúchadlo neskladujte vo vlhkom prostredí.

Bezpečnostné pokyny pre lítiovo-polymérové akumulátory

VÝSTRAHA
V prípade nesprávneho alebo neprimeraného použitia môžu batérie vytiecť. V extrémnych prípadoch vzniká nebezpečenstvo

- Vzniku tepla
- Explózie
- Vzniku dymu alebo plynov

	Poškodené produkty vrátane akumulátorov odovzdajte v zberniach alebo u svojho autorizovaného predajcu.		Produkty napájané akumulátormi po používaní vypnite.
	Používajte výlučne akumulátory a k nim vhodné nabíjačky odporúčané spoločnosťou Sennheiser.		Aj v prípade, že produkt/akumulátory dlhší čas nepoužívate, pravidelne ich nabíjajte (cca každé 3 mesiace).
	Produkt/akumulátory nabíjajte len pri teplote okolia od 0 do 40 °C.		Produkt/akumulátory nezahrievajte nad teplotu 60 °C. Zabráňte priamemu dopadu slnečného žiarenia a neházajte produkt/akumulátory do ohňa.

Pokyny na zaznamenávanie a spracovanie údajov a aktualizácii firmvéru

Tento produkt ukladá individuálne nastavenia, ako sú hlasitosť a adresy Bluetooth spárovaných zariadení. Tieto údaje sú potrebné na prevádzku produktu a neodosielajú sa spoločnosti Sennheiser ani prostredníctvom ňou poverených spoločností a ani sa nespracúvajú.
Tento produkt zhromažďuje údaje o používaní, ako sú cykly zapnutia a časy prevádzky (napr. prehrávanie hudby, programy ANC, nastavenia EQ), kt

Предпазни мерки при употреба на литиево-полимерни батерии

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
При злоупотреба или нецелесъобразна употреба е възможно протичане на батериите. В отделни случаи има опасност от:

- Образуване на топлина
- Експлозия
- Пожар
- Образуване на дим или газ

	Върнете дефектните продукти, включително батерии в събирателни пунктове или при специализиран дилър.		След употреба изключвайте продуктите, захранвани с батерии.
	Използвайте само препоръчаните от Sennheiser батерии и подходящи зарядни устройства.		Зареждайте продукта / батериите регулярно, дори ако не се ползва за дълги периоди (на около 3 месеца).
	Зареждайте продукта / батериите при околна температура от 0 °C до 40 °C.		Не загрявайте продукта / батериите над 60 °C. Избягвайте излагане на слънце и не хвърляйте продукта / батериите в огън.

Указания относно събирането и обработването на данни и актуализации на фърмуера
Този продукт съхранява индивидуални настройки като сила на звука и Bluetooth адреси на сдвоени устройства. Тези данни са нужни за експлоатацията на продукта и не се предават на Sennheiser или на ангажирани от Sennheiser предприятия, нито се обработват от тях.

Този продукт събира данни за потребление като цикли за включване и оперативни времена (напр. Възпроизвеждане на музика, ANC програми, настройки на еквалайзер), които са цифровани и анонимни чрез приложението „Sennheiser Smart Control" на Sennheiser и компании назначени от Sennheiser, където те са съхранени и обработени. Данните се обработват за получаване на статистически характеристики за целите на предоставянето и поддръжката на функции и за подобрения на продуктите. В нито един момент не може да бъде направена връзка с конкретен човек. Ако не искате тази информация да бъде прехвърляна и обработвана, можете да отмените това като използвате настройките за поверителност в менюто на приложението.

Като използвате интернет връзка, можете да актуализирате безплатно фърмуера на продукта с приложението „Sennheiser Smart Control". Когато устройството, на което е инсталирано приложението, се свърже с интернет, на сървъра на Sennheiser автоматично се предават и там се обработват следните данни, нужни за предоставянето и прехвърлянето на актуализациите на фърмуера: Хардуерният идентификатор, номера на ревизията на хардуера, версия на фърмуера на продукта и версия на приложението. Данните се използват само за посочената цел и се съхраняват само за определено време. В случай че тези данни не трябва да се предават и обработват, не свързвайте устройството с интернет.

Употреба по предназначение/отговорност
Тези слушалки са предназначени за употреба с Bluetooth съвместими устройства за безжична аудио комуникация, като възпроизвеждане на музика и телефонни разговори чрез безжична Bluetooth® технология.

Приема се, че продуктът не се използва по предназначение, ако го ползвате по начин, различен от описанието, дадено в прилежащата му документация. Sennheiser не носи отговорност при злоупотреба или неправилно използване на продукта, както и на допълнителните уреди/аксесоари. Sennheiser не носи отговорност за щети по USB устройства, които не са в съответствие с USB спецификациите. Sennheiser не носи отговорност за щети от прекъсване на връзката вследствие на изтощени или остарели батерии, или на излизане извън Bluetooth обхвата.

Преди пускане на продукта в експлоатация задължително трябва да се вземат предвид специфичните за всяка държава разпоредби.

Декларация на производителя

Гаранция
За този продукт Sennheiser electronic GmbH & Co. KG дава 24-месечна гаранция. Актуалните гаранционни условия можете да намерите в интернет на адрес www.sennheiser.com, или да поискате от търговец на Sennheiser.

В съответствие със следните изисквания

- Директива относно общата безопасност на продуктите (2001/95/EO)
- В съответствие с националните ограничения на силата на звука.

Декларация за съответствие на ЕС
- Директива RoHS (2011/65/EC)

Тук Sennheiser electronic GmbH & Co. KG декларира, че радиосъоръженията от типа M3AEBTXL отговарят на Директивата за радиосъоръженията (2014/53/EC).

Пълният текст на Декларацията за съответствие на ЕС е на разположение на следния интернет адрес: www.sennheiser.com/download.

Повече информация относно регулаторното съответствие ще намерите в приложението.

Указания за изхвърляне
- Директива относно батерии и акумулатори и отпадъци от батерии и акумулатори (2006/66/EO и 2013/56/EC)
- Директива относно OEEO (2012/19/EC)

Символът на зачертан контейнер на колела върху продукта, батерията/акумулатора, (ако има налични) и/или опаковката показва, че след края на експлоатационния си живот тези продукти не трябва да се изхвърлят като битов отпадък, а трябва да се предават като отделни отпадъци. За опаковките, моля, спазвайте законовите разпоредби за разделно събиране на отпадъци във Вашата страна.

За повече информация относно рециклирането на тези продукти, моля, обърнете се към Вашата общинска администрация, към общинските пунктове за събиране на отпадъци или към партньорите на Sennheiser.

Разделното събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване, батерии/акумулатори, (ако има налични) и опаковки има за цел да стимулира рециклирането и/или оползотворяването и да предотврати негативните ефекти, напр. от потенциално съдържащи се вредни вещества. По този начин давате своя важен принос за опазването на околната среда и здравето.

SL Slovenščina

Pomembni varnostni napotki

- Pred uporabo izdelka skrbno in v celoti preberite ta navodila za uporabo, varnostne napotke in kratka navodila (glede na obseg dobave).
- Izdelek tretjim osebam vedno predajte s temi varnostnimi napotki.
- Izdelka ne uporabljajte, če je očitno poškodovan.
- Izdelek uporabljajte samo v okoljih, kjer je dovoljena brezžična Bluetooth®-tehnologija.

Izognite se telesnim poškodbam in nezgodam
- Če se želite izogniti okvari sluha, se izogibajte dolgotrajni uporabi slušalk pri visoki glasnosti.
- Izdelek ustvarja močnejša trajna magnetna polja, ki lahko privedejo do motenega delovanja srčnih spodbujevalnikov, vsadnih defibrilatorjev (ICD) in drugih vsadkov. Med sestavnim delom izdelka, ki vsebuje magnet, in spodbujevalnikom, vsadnim defibrilatorjem ali drugim vsadkom vedno držite razdaljo vsaj 10 cm.
- Dele izdelka, embalaže in opreme shranjujte izven dosega otrok in hišnih ljubljenčkov, da se izognete nezgodam. Nevarnosti požiranja in zadušitve.
- Izdelka ne uporabljajte, če morate biti še posebej pozorni na okolico (npr. v prometu).

Izognite se poškodbam izdelka in motnjam
- Izdelek naj bo vedno na suhem in ga ne izpostavljajte zelo nizkim ali zelo visokim temperaturam (sušilec za lase, gretje, dolga izpostavljenost soncu, itn.), da se izognete rjavenju ali deformacijam.
- Uporabljajte samo dodatne naprave/dodatno opremo/nadomestne dele, ki jih je priložilo ali priporočilo podjetje Sennheiser.
- Dele izdelka, ki niso iz usnja, čistite izključno z mehko in suho krpo.

Nega usnjenih delov
- Usnjene dele redno očistite s suho, mehko in z vodo navlaženo krpo.
- Pri čiščenju usnjenih delov ne uporabljajte loščila za usnje, detergentov ali močnih mil.
- Slušalke ne shranjujte v vlažnem okolju.

Varnostni napotki za litij-polimerne baterije

OPOZORILO
V primeru zlorabe ali nenamenske uporabe lahko akumulatorji stečejo. V skrajnih primerih obstaja nevarnost:

- Vročine,
- Eksplozije,
- Požara,
- Dima ali plina.

	Okvarjene izdelke vključno z baterijami oddajte na zbirna mesta ali pri prodajalcu.		Izdelke, ki jih napajajo baterije, po uporabi izklopite.
	Uporabljajte izključno baterije, ki jih priporoča podjetje Sennheiser in temu ustrezne polnilnike.		Izdelek/baterije tudi v primeru daljše neuporabe redno polnite (pribl. vsake 3 mesece).
	Izdelek/baterije napolnite samo pri temperaturi okolice od 0 °C do 40 °C.		Izdelka/baterij ne segrevajte čez 60 °C. Izdelka/baterij ne izpostavljajte sončnemu sevanju in ga/jih ne mečite v ogenj.

Napotki za zbiranje in obdelavo podatkov in posodobitev programske opreme
Ta izdelek shranjuje individualne nastavitve kot so glasnost in naslovi Bluetooth povezanih naprav. Ti podatki so potrebni za delovanje izdelka ter se ne posredujejo oz. obdelujejo s strani podjetja Sennheiser ali pogodbenih izvajalcev, ki jih je določilo podjetje Sennheiser.

Ta izdelek zbira uporabne podatke kot so cikli vklopa in časi delovanja (npr. predvajanje glasbe, programi ANC, nastavitve WQ), ki so kodirano in anonimizirano preko aplikacije „Sennheiser Smart Control" poslani podjetju Sennheiser ali pa so preneseni in shranjeni preko pogodbenih izvajalcev podjetja Sennheiser ter tam obdelani. Podatki se obdelujejo za pridobitev statističnih značilnosti za pripravo in vzdrževanje funkcij ter za izboljšave izdelkov. Povezave do določene osebe ni mogoče vzpostaviti v nobenem trenutku. V kolikor teh podatkov ne želite prenesti ali obdelati, zavrnite uporabo v nastavitvah menijev aplikacije, v področju „Zasebnost".

Programsko opremo izdelka lahko brezplačno posodobite z uporabo aplikacije „Sennheiser Smart Control" preko spletne povezave. Ko je naprava, na kateri je nameščena aplikacija, povezana z internetom, se na strežnik podjetja Sennheiser samodejno prenesejo in obdelajo naslednji podatki za pripravo in prenos ustreznih posodobitev programske opreme: identifikator strojne opreme, številka revizije strojne opreme, različica programske opreme izdelka in različica aplikacije. Podatki se uporabljajo samo za navedene namene in ne bodo trajno shranjeni. Če teh podatkov ne želite prenesti in obdelati, se ne povezujte z internetom.

Namenska uporaba/odgovornost
Te slušalke so zasnovane kot dodatna oprema za naprave, ki so skladne z Bluetooth, in sicer za brezžično avdio komunikacijo, kot sta predvajanje glasbe in telefonski klici preko radijske tehnologije Bluetooth®.

Če ta izdelek uporabljate drugače, kot je opisano v priloženi dokumentaciji izdelka, se to smatra kot nenamenska uporaba. Podjetje Sennheiser v primeru zlorabe ali nenamenske uporabe izdelka in dodatnih naprav/delov opreme ne prevzema nobene odgovornosti. Podjetje Sennheiser ne odgovarja za nastale poškodbe naprav USB, ki ne ustrezajo specifikacijam naprave. Podjetje Sennheiser ne odgovarja za nastale poškodbe, ki so posledica prekinitve povezave zaradi praznih ali starih baterij oz. prekoračenega območja oddajanja Bluetooth.

Pred zagonom upoštevajte predpise, specifične za posamezno državo.

Izjave proizvajalca

Garancija
Podjetje Sennheiser electronic GmbH & Co. KG za ta izdelek izdaja garancijo za obdobje 24 mesecev. Veljavne garancijske pogoje lahko najdete na spletni strani www.sennheiser.com ali pri vašem partnerju Sennheiser.

V soglasju z naslednjimi zahtevami

- Splošna Direktiva o varnosti proizvodov (2001/95/ES)
- V skladu z nacionalnimi **omejitvami glede glasnosti**.

Izjava EU o skladnosti
- Direktiva RoHS (2011/65/EU)

Podjetje Sennheiser electronic GmbH & Co. KG izjavlja, da je tip radijske opreme M3AEBTXL v skladu z Direktivo o radijski opremi (2014/53/EU).

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednji povezavi: www.sennheiser.com/download.

Nadaljnje informacije o skladnosti glede označevanja zakonskih določb najdete na priloženem dodatku.

Napotki za odstranjevanje
- Direktiva o baterijah (2006/66/ES in 2013/56/EU)
- Direktiva OEEO (2012/19/EU)

Simbol prekrižanega smetnjaka s kolesi na izdelku, bateriji (če je prisotna) in/ali embalaži nakazuje, da tega izdelka ob koncu njegove življenjske dobe ni dovoljeno odstraniti med normalne gospodinjske odpadke, ampak ga je treba odstraniti ločeno. Za embalažo upoštevajte zakonske predpise o ločevanju odpadkov v vaši državi.

Nadaljnje informacije glede recikliranja tega izdelka prejmete pri vaši lokalni upravi, na komunalnih zbirnih mestih in mestih za vračilo ali pri vašem partnerju podjetja Sennheiser.

Ločeno zbiranje starih električnih in elektronskih naprav, baterij (če so prisotne) in embalaž je namenjeno za spodbujanje ponovne uporabe in/ali recikliranje ter preprečevanje negativnih učinkov, npr. zaradi potencialno prisotnih škodljivih snovi. S tem boste dali pomemben prispevek k zaščiti okolja in zdravja.

HR Hrvatski

Važne sigurnosne napomene

- ▷ Prije korištenja ovim proizvodom pažljivo i u cijelosti pročitajte ove upute za upotrebu, sigurnosne napomene, kratke upute (ovisno o opsegu isporuke).
- ▷ Kad proizvod prosljedujete trećim osobama, uvijek priložite ove sigurnosne napomene.
- ▷ Nemojte se koristiti proizvodom ako je vidno oštećen.
- ▷ Proizvodom se koristite isključivo u okruženjima u kojima je dopuštena bežična tehnologija Bluetooth®.

Izbjegavanje negativnih zdravstvenih posljedica i nesreća
- ▷ Izbjegavajte duga razdoblja slušanja pri visokoj glasnoći da ne biste oštetili sluh.
- ▷ Proizvod stvara jaka stalna magnetna polja koja mogu uzrokovati smetnje srčanih stimulatora, implantiranih defibrilatora (ICD-ova) i drugih implantata. Uvijek održavajte razmak od najmanje 10 cm između komponente proizvoda koja sadržava magnete i srčanog stimulatora, implantiranog defibrilatora ili drugog implantata.
- ▷ Dijelove proizvoda, ambalaže i dodatne opreme čuvajte izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca da biste izbjegli nesreće. Opasnost od gutanja i gušenja.
- ▷ Proizvod nemojte upotrebljavati u situacijama kada trebate usmjeriti posebnu pažnju na svoju okolinu (npr. u cestovnom prometu).

Izbjegavanje oštećenja proizvoda i smetnji
- ▷ Proizvod održavajte suhim i nemojte ga izlagati ekstremno niskim ili ekstremno visokim temperaturama (sušilu za kosu, grijanju, dugotrajnoj sunčevoj svjetlosti itd.) da ne bi došlo do korozije ili promjena oblika.
- ▷ Upotrebljavate samo dodatne uređaje / dodatnu opremu / rezervne dijelove koje je isporučilo ili preporučilo društvo Sennheiser.
- ▷ Dijelove proizvoda koji nisu izrađeni od kože čistite isključivo mekom suhom krpom.

Njega kožnih dijelova
- ▷ Redovito brišite kožne dijelove čistom i mekom krpom namočenom u vodu.
- ▷ Za čišćenje kožnih dijelova ne upotrebljavajte sredstvo za poliranje kože, sredstvo za čišćenje ili jake sapune.
- ▷ Ne čuvajte slušalice u vlažnom okruženju.

Sigurnosne napomene za litij-polimerske akumulatore

UPOZORENJE
U slučaju zlouporabe ili nepropisne upotrebe može doći do istjecanja akumulatora. U ekstremnim slučajevima postoji opasnost od:

- Stvaranja topline
- Eksplozije
- Požara
- Stvaranja dima ili plinova

	Neispravne proizvode s akumulatorima odložite na sakupljalištа otpada ili ih vratite svojem specijaliziranom trgovcu.		Poslije upotrebe isključite proizvode koji se napajaju putem akumulatora.
	Koristite se isključivo akumulatorima i odgovarajućim punjačima koje je preporučilo društvo Sennheiser.		Proizvod/akumulatore redovito punite čak i ako su duže izvan upotrebe (otprilike svaka 3 mjeseca).
	Proizvod/akumulatore punite samo pri temperaturi okoline od 0 °C do 40 °C.		Proizvod/akumulatore nemojte zagrijati na temperaturu veću od 60 °C. Izbjegavajte sunčevu svjetlost i ne bacajte akumulatore u vatru.

Napomene o prikupljanju i obradi podataka i ažuriranjima firmvera
Ovaj proizvod sprema individualne postavke poput glasnoće i Bluetooth adresa spojenih uređaja. Ti su podaci potrebni za rad uređaja i ne prosljeđuju se društvu Sennheiser niti ih društvo Sennheiser prenosi poduzećima koje je angažiralo te ih se ne obrađuje.

Ovaj proizvod prikuplja podatke o upotrebi kao što su ciklusi uključivanja i vremena rada (npr. reprodukcija glazbe, ANC program, EQ postavke), koji se kodirano i anonimizirano putem aplikacije „Sennheiser Smart Control" prenose poduzeću Sennheiser ili poduzećima koje je angažiralo poduzeće Sennheiser, spremaju se i tamo se obrađuju. Podaci se obrađuju za utvrđivanje statističkih značajki za pružanje i održavanje funkcija i za poboljšanje proizvoda. Ni u jednom se trenutku ne može prepoznati povezanost s određenom osobom. Kada se ti podaci ne smiju prenositi ni obrađivati, zabranite upotrebu u postavkama u području „Privacy" (privatnost) izbornika aplikacije.

Firmver proizvoda možete besplatno ažurirati s pomoću aplikacije „Sennheiser Smart Control" putem internetske veze. Kada je uređaj na koji je instalirana aplikacija povezan s internetom, sljedeći se podaci automatski prenose na poslužitelj društva Sennheiser i tamo obrađuju da bi se osigurala i prenijela potrebna ažuriranja firmvera: Identifikator hardvera, revizijski broj hardvera, verzija firmvera proizvoda i verzija aplikacije. Podaci se upotrebljavaju samo u navedenu svrhu i ne spremaju se trajno. Ako ne želite da se navedeni podaci prenose i obrađuju, nemojte uspostavljati vezu s internetom.

Namjenska upotreba/odgovornost
Ove su slušalice osmišljene kao pribor za uređaje kompatibilne s Bluetoothom za bežičnu audio komunikaciju poput reprodukcije glazbe i telefonske razgovore putem bežične tehnologije Bluetooth®.

Nenamjenskom se upotrebom smatra svako korištenje ovim proizvodom koje odstupa od opisa u pripadajućim uputama proizvoda. Društvo Sennheiser ne preuzima odgovornost u slučaju zloporabe ili nenamjenske upotrebe ovog proizvoda kao i dodatnih uređaja / dijelova dodatne opreme. Društvo Sennheiser ne odgovara za oštećenja na USB uređajima koji nisu usklađeni sa specifikacijama za USB. Društvo Sennheiser ne odgovara za oštećenja nastala zbog prekida veze uslijed praznih ili prestarih akumulatora ili uslijed napuštanja prijemnog područja Bluetootha.

Prije puštanja u rad treba obratiti pažnju na pojedine posebne propise određene zemlje.

Izjave proizvođača

Jamstvo
Društvo Sennheiser electronic GmbH & Co. KG za ovaj proizvod nudi jamstvo za razdoblje od 24 mjeseca. Trenutačno važeće uvjete jamstva možete pronaći na internetskoj stranici www.sennheiser.com ili se obratiti svojem prodajnom predstavniku društva Sennheiser.

Proizvod je sukladan sa sljedećim zahtjevima

- Direktiva o općoj sigurnosti proizvoda (2001/95/EZ)
- U sukladnosti sa specifičnim lokalnim **ograničenjima glasnoće zvuka.**

Izjava o sukladnosti EU
- Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi (2011/65/EU)

Ovime društvo Sennheiser electronic GmbH & Co. KG izjavljuje da je vrsta radijske opreme M3AEBTXL u skladu s odredbama Direktive o stavljanju na raspolaganje radijske opreme na tržištu (2014/53/EU).

Potpuni tekst Izjave o sukladnosti EU dostupan je na sljedećoj internetskoj stranici: www.sennheiser.com/download.

Dodatne informacije o oznakama za pridržavanje zakonskih odredbi možete pronaći na isporučenom prilogu.

Napomene za odlaganje u otpad
- Direktiva o baterijama (2006/66/EZ i 2013/56/EU)
- Direktiva o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE) (2012/19/EU)

Simbol prekrižene kante za smeće na proizvodu, bateriji / punjivoj bateriji (ako postoji) i/ili ambalaži znači da se ovi proizvodi po isteku vijeka trajanja ne smiju odložiti u obični kućni otpad, nego u poseban otpad. U pogledu ambalaže pridržavajte se zakonskih propisa o odvajanju otpada u svojoj zemlji.

Ostale informacije o recikliranju ovih proizvoda možete dobiti od nadležne lokalne institucije, komunalnih mjesta za sakupljanje i povrat ili svog Sennheiser partnera.

Zasebno sakupljanje elektroničkih i starih elektroničkih uređaja, baterija / akumulatora (ako postoje) i ambalaže služi za poticanje ponovne uporabe i/ili recikliranja i izbjegavanje negativnih učinaka, primjerice uslijed štetnih tvari koje proizvodi mogu sadržavati. Ovime ostvarujete važan doprinos zaštiti okoliša i zdravlja.